moto g

In breve	Avvia	Schermata Home e applicazioni	Controllo e personalizzazione	Chiamate	Contatti
Messaggi	E-mail	Digita	Google Apps™	Ricerca	Foto e video
Musica	Books	Giochi	Individuazione e navigazione	Organizzazione	Connessione e trasferimento
Protezione	Desiderate più applicazioni?	Risoluzione dei problemi	Sicurezza	Argomenti più richiesti	Ricerca di argomenti

In breve

Un rapido sguardo

In breve
Panoramica generale
Argomenti principali

Panoramica generale

Per iniziare, vi verranno fornite le istruzioni per cominciare a utilizzare il dispositivo e vi verranno illustrate le sue funzioni.

Quando sarete pronti, potrete personalizzare il telefono in base al vostro stile con Motorola Shells (vendute separatamente e non disponibili in tutti i Paesi).

Nota: gli aggiornamenti software vengono rilasciati frequentemente, pertanto il vostro telefono potrebbe avere un aspetto diverso.

Consigli e suggerimenti

- **Avvio:** siete pronti per iniziare? Consultate la sezione "**Avvia**".
- **Argomenti principali:** desiderate un rapido elenco delle funzionalità del vostro telefono? Vedete la sezione "**Argomenti principali**".
- **Guida:** le risposte a tutte le vostre domande relative al nuovo telefono sono disponibili direttamente sul vostro telefono. Toccate Applicazioni → **Guida**. Desiderate di più? Vedete la sezione "**Assistenza e altro**".

Nota: alcune applicazioni e funzioni non sono disponibili in tutti i Paesi.

SAR Questo prodotto rispetta gli standard nazionali e internazionali relativi all'esposizione all'energia elettromagnetica RF (linee guida SAR) se usato normalmente a contatto con la testa o, se a contatto con il corpo, a una distanza di 1,5 cm. Le linee guida SAR prevedono considerevoli margini di sicurezza per garantire la protezione di tutti gli utenti, indipendentemente dall'età e dallo stato di salute.

Attenzione: prima di utilizzare il telefono, leggete le note legali e le informazioni sulla sicurezza disponibili nella pagina **www.motorola.com/mymotog**.

In breve
Panoramica generale
Argomenti principali

Argomenti principali

Scoprite tutte le funzionalità offerte dal vostro telefono.

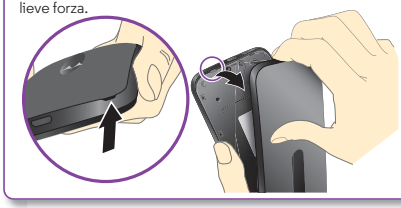
Individuate rapidamente il Wi-Fi, la modalità aereo, il flash e molte altre funzionalità.	"**Impostazioni rapide**"
Scegliete nuovi sfondi, suoni e molto altro.	"**Personalizzazione della schermata Home**"
Più megapixel di una normale fotocamera.	"**Scatto di foto**"
Su alcuni telefoni, potete guardare la TV ad alta definizione.	"**Avvio rapido: TV HD digitale**"
Andate su Internet.	"**Ricerca**"
Cercate, acquistate e scaricate le applicazioni.	"**Download di applicazioni**"
Proteggete le vostre informazioni. Bloccate lo schermo e molto altro ancora.	"**Protezione**"
Non rischiate più di perdervi.	"**Individuazione e navigazione**"
Evitate costi sui dati. Utilizzate il Wi-Fi.	"**Reti Wi-Fi**"
Siete bloccati? Confusi?	"**Guida e altro**"

Avvia
Rimozione della cover posteriore
Inserimento delle schede e accensione
Durata della batteria
Accesso
Trasferimento di dati dal telefono precedente al nuovo telefono

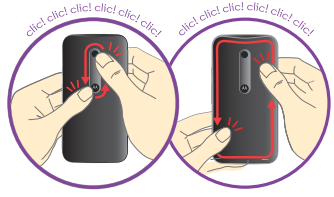
Rimozione della cover posteriore

Il telefono è impermeabile, ma la corretta installazione della cover dipende da voi. Se avete necessità di rimuovere la cover per inserire le schede, verificate di riposizionarla correttamente per garantire l'impermeabilità.

Rimuovete la cover posteriore.
Inserite il dito nel foro situato nell'angolo inferiore della cover e sollevatela. Non abbiate timore di esercitare una lieve forza.



Reinstallate la cover posteriore.
Per garantire l'impermeabilità, premete l'area che circonda la fotocamera e i bordi della cover.



Attenzione: non utilizzate strumenti per rimuovere la cover, poiché potrebbero danneggiare il telefono.

Nota relativa all'impermeabilità: questo dispositivo è resistente all'acqua secondo lo standard IPX7, ma NON è impermeabile. Evitate immersioni prolungate. Non immergetelo nell'acqua a una profondità superiore a 1 metro o per più di 30 minuti.

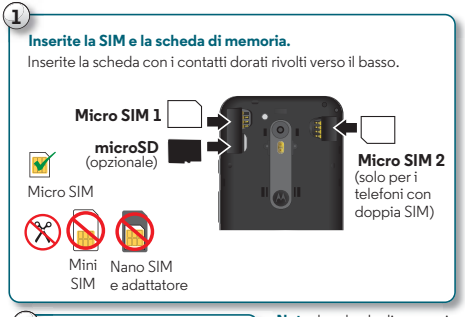
Avvia
Rimozione della cover posteriore
Inserimento delle schede e accensione
Durata della batteria
Accesso
Trasferimento di dati dal telefono precedente al nuovo telefono

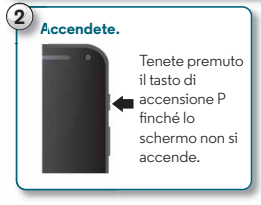
Inserimento delle schede e accensione

Nota: in alcuni paesi, è possibile utilizzare una seconda scheda SIM.

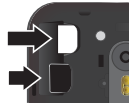
Inserite la scheda SIM e la scheda microSD opzionale.

Attenzione: verificate che le dimensioni delle schede SIM siano corrette, non tagliate la scheda SIM e non utilizzate adattatori per tali schede.





Nota: la scheda di memoria (microSD) viene inserita a una profondità inferiore rispetto alla SIM.



Impostazioni per i telefoni con doppia scheda SIM

Con un telefono abilitato per la doppia scheda SIM, potete utilizzare una o due SIM. Se è presente una sola SIM nel telefono, è possibile utilizzarla immediatamente. Nel caso in cui siano inserite due schede, potete utilizzarne una o entrambe.

Per configurare il telefono per l'uso di due SIM, inserite entrambe le schede, accendete il telefono e seguite le istruzioni. Per completare la configurazione della doppia scheda SIM, trascinate verso il basso la barra di stato presente nella parte superiore della schermata Home, quindi toccate **Benvenuti nella doppia scheda SIM**.

Suggerimento: in presenza di due schede SIM, verrà visualizzata l'icona nella parte superiore della schermata Home.

Doppia SIM con chiamata intelligente

Il telefono memorizza i vostri modelli di utilizzo per scegliere la SIM più adatta per la chiamata in uscita. Il telefono chiede automaticamente conferma nella barra di stato per l'attivazione di questa funzione. Oppure, potete attivarla in qualsiasi momento toccando **Applicazioni** → **Imposta** → **Schede SIM** → **Impostazioni chiamate** → **Impostazioni account telefono** → **Effettua chiamate con**.

Suggerimento: per disattivare o riattivare lo schermo, premete il tasto di accensione. Per accendere o spegnere il telefono, tenete premuto il tasto.

Avvia
Rimozione della cover posteriore
Inserimento delle schede e accensione
Durata della batteria
Accesso
Trasferimento di dati dal telefono precedente al nuovo telefono

Durata della batteria

Il vostro telefono è come un piccolo computer che elabora grandi quantità di informazioni e applicazioni in modo eccezionalmente veloce. A seconda di ciò che utilizzate, questa operazione può richiedere un elevato consumo di energia.

Per visualizzare gli elementi che consumano maggiormente la batteria, toccate Applicazioni → **Imposta** → **Batteria**.

Per attivare la funzione di risparmio batteria, toccate Applicazioni → **Imposta** → **Batteria**, quindi toccate Menu → **Risparmio batteria**.

Consigli e suggerimenti

Per prolungare ancora la durata della batteria tra una ricarica e l'altra, si consiglia di ridurre:

- Utilizzo delle funzionalità Wi-Fi e Bluetooth®: toccate Applicazioni → **Imposta**, quindi toccate **Wi-Fi** o **Bluetooth** per disattivare queste funzionalità quando non sono necessarie.
- Utilizzo del GPS: toccate Applicazioni → **Imposta** → **Posizione** → **Modalità** → **Risparmio batteria** per disattivare il tracciamento GPS.
- Luminosità dello schermo: toccate Applicazioni → **Imposta** → **Schermo** → **Livello di luminosità** → (per uno schermo più scuro, fate scorrere l'indicatore verso sinistra). Assicuratevi che anche l'opzione **Luminosità adattiva** sia attivata.
- Intervallo di tempo per il timeout dello schermo: toccate Applicazioni → **Imposta** → **Schermo** → **Sospensione** → (impostazione per tempo più breve).
- Utilizzo di widget che eseguono in streaming le informazioni nella schermata Home, ad esempio notizie o meteo.
- Account online non utilizzati registrati: toccate Applicazioni → **Imposta** → **Account**. Toccate l'account da rimuovere. Toccatelo di nuovo, quindi toccate Menu → **Rimuovi account**.
- Registrazione o visualizzazione di video, ascolto di musica o scatto di fotografie.

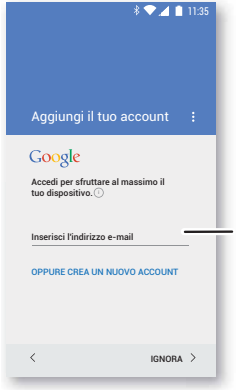
Avviso: non tentate di rimuovere o sostituire la batteria personalmente, poiché potreste danneggiare la batteria e provocare ustioni e lesioni. Se il telefono non risponde ai comandi, provate a riavviarlo. Tenete premuto il tasto di accensione finché lo schermo non si oscura e il telefono non si riavvia.

Avvia
Rimozione della cover posteriore
Inserimento delle schede e accensione
Durata della batteria
Accesso
Trasferimento di dati dal telefono precedente al nuovo telefono

Accesso

Se utilizzate Gmail™ disponete già di un account Google™, in caso contrario, potete crearne uno. Effettuando l'accesso al vostro account Google potrete utilizzare le applicazioni Google, visualizzare contatti, appuntamenti, foto e altro ancora.

Per iniziare basta selezionare la lingua e seguire le istruzioni visualizzate sullo schermo.



Accedete per visualizzare i contatti, gli appuntamenti e le foto.

Consigli e suggerimenti

- **Rete Wi-Fi:** per un accesso Internet più rapido o per limitare l'uso dei dati, fate scorrere la barra di stato verso il basso con due dita, quindi toccate e toccate **Wi-Fi**. Ulteriori informazioni nella sezione "**Reti Wi-Fi**".
- **Account:** per aggiungere, modificare o eliminare gli account, toccate Applicazioni → **Imposta** → **Account**, quindi toccate + **Aggiungi account**. Per configurare account e-mail, fate riferimento alla sezione "**E-mail**".

  Per informazioni sul vostro account Google, visitate il sito Web **www.google.com/accounts**.
- **Contatti:** potete trasferire i contatti dal vecchio telefono. Se anche il vostro vecchio telefono è Android™ e avete utilizzato la funzione Backup e ripristino Android, i vostri contatti vengono visualizzati automaticamente sul nuovo telefono. In caso contrario, utilizzate l'applicazione Motorola Migrate, come descritto in "**Trasferimento di dati dal telefono precedente al nuovo telefono**". In alternativa, visitate il sito Web **www.motorola.com/transfercontacts**.

Nota: questo telefono supporta applicazioni e servizi che potrebbero utilizzare grandi quantità di dati, pertanto assicuratevi che il piano dati in uso risponda alle vostre esigenze. Per dettagli, contattate il vostro operatore.

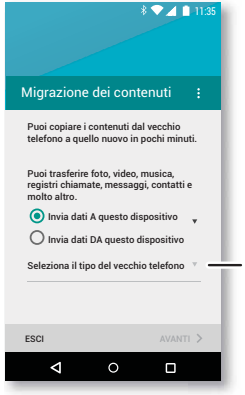
Avvia
Rimozione della cover posteriore
Inserimento delle schede e accensione
Durata della batteria
Accesso
Trasferimento di dati dal telefono precedente al nuovo telefono

Trasferimento di dati dal telefono precedente al nuovo telefono

Copiare i vostri dati dal vecchio telefono Bluetooth al nuovo telefono è semplicissimo.

Nota: se il vecchio telefono è un dispositivo Android™, prima di tutto scaricate l'applicazione Motorola Migrate da Google Play™ sul vecchio telefono.

Procedura: sul nuovo telefono, toccate Applicazioni
→ **Migrate**



Consente di selezionare il tipo del vecchio telefono.

Consigli e suggerimenti

- Durante la migrazione, potete continuare a utilizzare il telefono.
- Se effettuate l'accesso al vostro account Google, le vostre applicazioni verranno copiate se avete eseguito il backup sul cloud.
- Per gli iPhone, potete trasferire i contatti e gli eventi del calendario solo da iCloud.
- Per i telefoni che supportano la funzione di copia dei file musicali, non è possibile copiare tutti i brani. Se desiderate conoscere ulteriori dettagli, cercate online informazioni relative ai file con protezione DRM (Digital Rights Management).
- I telefoni meno recenti che non dispongono del sistema operativo Android o iPhone devono supportare la funzionalità Bluetooth™.

Schermata Home e applicazioni

Accesso rapido e semplice

Schermata Home e applicazioni
Panoramica sulla schermata Home e sulle applicazioni
Guida e altro
Ricerca
Stato e notifiche
Volume
Informazioni sulle app Moto
Download di applicazioni
Prendetevi cura delle vostre applicazioni
Aggiornamento del telefono

Panoramica sulla schermata Home e sulle applicazioni

La schermata Home viene visualizzata all'accensione del telefono e costituisce il punto di partenza per l'esplorazione di applicazioni e altri elementi.

- **Ricerca:** digitate il testo nella casella di ricerca Google nella parte superiore della schermata Home o toccate per eseguire la ricerca vocale.
- **Apertura dell'elenco applicazioni:** per visualizzare le vostre applicazioni, toccate Applicazioni.

Scorrete verso il basso con un dito per visualizzare le notifiche o con due dita per visualizzare le impostazioni.

Effettuate una ricerca digitando il testo oppure pronunciate "OK, Google".

Tenete premuto un punto libero per i widget, lo sfondo e altre opzioni.

Toccate Applicazioni per visualizzare tutte le applicazioni.

Consigli e suggerimenti

- **Widget:** per aggiungere widget, ad esempio l'orologio, il calendario interattivo e altro, sulla schermata Home, toccate e tenete premuto un punto libero sulla schermata Home, quindi toccate **WIDGETS**.
- **Pagine:** per aggiungere una pagina, trascinate un'applicazione sul lato destro della schermata finché non viene visualizzata una barra bianca. Potete aggiungere più pagine. Per visualizzare altre pagine di collegamenti e widget, scorrete un dito verso sinistra sulla schermata Home.
- **Google Now™:** toccate e tenete premuto Home, quindi fate scorrere rapidamente il dito verso l'alto sull'icona Google. Dopo l'impostazione, potete accedere a questa funzionalità facendo scorrere il dito verso destra dalla schermata Home.
- **Imposta:** per aprire rapidamente le impostazioni, fate scorrere la barra di stato verso il basso e toccate .
- **Applicazioni:** per disinstallare le applicazioni, toccate Applicazioni, tenete premuta un'applicazione, quindi trascinatela su **Disinstalla**. Non è possibile disinstallare alcune applicazioni.

  Per rimuovere un'applicazione da una pagina della schermata Home, tenete premuta l'applicazione, quindi trascinatela su **Rimuovi**. L'app non viene rimossa dal telefono, ma solo dalla schermata Home.
- **Personalizzazione:** per ulteriori informazioni sulla modifica della schermata Home, consultate la sezione "**Personalizzazione della schermata Home**".

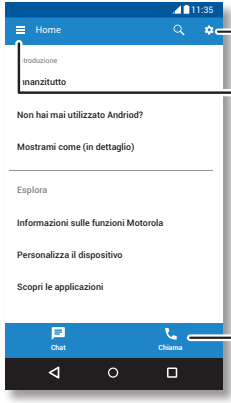
Schermata Home e applicazioni

Schermata Home e applicazioni
Panoramica sulla schermata Home e sulle applicazioni
Guida e altro
Ricerca
Stato e notifiche
Volume
Informazioni sulle app Moto
Download di applicazioni
Prendetevi cura delle vostre applicazioni
Aggiornamento del telefono

Guida e altro

Guardate un'esercitazione. Leggete una procedura. Parlate direttamente con un addetto all'assistenza. Potete ottenere tutte le informazioni che desiderate sul vostro telefono.

Procedura: Applicazioni → **Guida**



Visualizza alcuni suggerimenti per l'utente.

Consente di guardare esercitazioni, leggere procedure e molto altro ancora.

Consente di parlare direttamente con un operatore umano, via chat o per telefono.

Ricerca

Nella parte superiore della schermata Home, toccate la casella di ricerca Google per la ricerca del testo desiderato o toccate per eseguire una ricerca vocale.

Durante la digitazione, sotto al campo di ricerca vengono visualizzati dei suggerimenti:

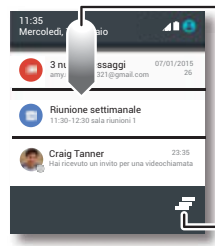
- Toccate uno dei suggerimenti per effettuare la ricerca.
- Per cercare il testo nel campo di ricerca, toccate sulla tastiera.

  Suggerimento: per chiudere la tastiera, toccate .

Stato e notifiche

Nella parte superiore dello schermo, le icone a sinistra notificano nuovi messaggi o eventi. Per visualizzare la descrizione di un'icona, fate scorrere la barra di stato verso il basso.

Suggerimento: ricevete troppe notifiche? Tenete premuta una notifica per vedere da quale applicazione proviene. Quindi, potete disattivare le notifiche.



Scorrete verso il basso per visualizzare le notifiche.

Suggerimento: per cancellarne una sola, scorrete rapidamente un dito verso destra o verso sinistra.

Cancellate le notifiche.

Suggerimento: per modificare rapidamente le impostazioni comuni, fate scorrere la barra di stato verso il basso con due dita. Per ulteriori informazioni, fate riferimento alla sezione "**Impostazioni rapide**".

Schermata Home e applicazioni

Schermata Home e applicazioni
Panoramica sulla schermata Home e sulle applicazioni
Guida e altro
Ricerca
Stato e notifiche
Volume
Informazioni sulle app Moto
Download di applicazioni
Prendetevi cura delle vostre applicazioni
Aggiornamento del telefono

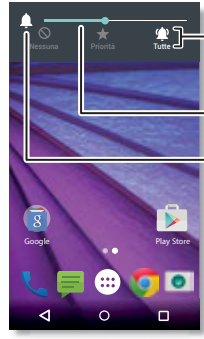
Le icone situate sulla parte superiore destra della schermata offrono informazioni sullo stato del telefono:

Potenza del segnale di rete	Nessun suono
/ Funzionalità Wi-Fi nel raggio di azione/connessa	Vibrazione
Bluetooth® attivato	Priorità
Modalità aereo	Sveglia impostata
/ Batteria in carica/ completamente carica	Avvertenza

Nota: le applicazioni scaricate su Google Play™ possono mostrare altre icone nella barra di stato per indicare eventi specifici.

Volume

Premete i tasti laterali di regolazione del volume per impostare il volume dalla massima intensità alla vibrazione .



Consente di impostare l'audio per le notifiche e le sveglie.

Consente di impostare il volume mediante i tasti di regolazione del volume laterali.

Consente di passare alla modalità vibrazione o di attivare la suoneria.

Inoltre, potete toccare le seguenti opzioni per accedere a ulteriori impostazioni:

- **Tutte:** consente di ricevere tutte le notifiche e di tenere attive le sveglie.
- **Priorità:** toccate per selezionare le interruzioni che consentite di ricevere. L'audio delle sveglie è sempre attivo. Potete impostare gli intervalli di tempo in cui attivare questa modalità, o selezionare un tempo indefinito.
- **Nessuna:** consente di disattivare tutti i suoni e le sveglie. Questa opzione ha la priorità rispetto alle impostazioni audio delle altre applicazioni. Potete impostare la durata di attivazione di questa modalità, o selezionare un tempo indefinito.

Schermata Home e applicazioni
Panoramica sulla schermata Home e sulle applicazioni
Guida e altro
Ricerca
Stato e notifiche
Volume
Informazioni sulle app Moto
Download di applicazioni
Prendetevi cura delle vostre applicazioni
Aggiornamento del telefono

Informazioni sulle app Moto

Le applicazioni Moto possono semplificare le vostre azioni quotidiane. Seguite le indicazioni per scoprire ulteriori informazioni.

Procedura: Applicazioni → **Moto**

- **Assist:** potete impostare il funzionamento del telefono in base alle attività che svolgete. Ad esempio, potete disattivare la suoneria delle sveglie durante la notte mentre dormite.
- **Actions:** scoprite in che modo aprire la fotocamera con due rotazioni del polso utilizzando la funzione Scatto rapido. Consultate la sezione "**Foto e video**" per maggiori dettagli.
- **Display:** potete visualizzare messaggi, chiamate e altre notifiche, anche se il telefono è in stand-by.

Nota: per il vostro telefono potrebbero non essere disponibili tutte le funzioni.

Selezionate una funzione per visualizzare altre informazioni.

Suggerimento: desiderate nascondere le notifiche riservate o sensibili? Toccate Applicazioni → **Moto** → **Schermo** e impostate le applicazioni abilitate per le notifiche e le informazioni da mostrare.

Schermata Home e applicazioni
Panoramica sulla schermata Home e sulle applicazioni
Guida e altro
Ricerca
Stato e notifiche
Volume
Informazioni sulle app Moto
Download di applicazioni
Prendetevi cura delle vostre applicazioni
Aggiornamento del telefono

Download di applicazioni

Google Play™

Scaricate musica, filmati, libri, applicazioni, giochi e molto altro.

Procedura: Applicazioni → **Play Store**

- **Ricerca:** per cercare le applicazioni, toccate .
- **Download:** per scaricare un'applicazione trovata, toccatela per visualizzare i dettagli, quindi toccate **INSTALLA** o il prezzo.
- **Condivisione:** per condividere un'applicazione trovata su Google Play, toccatela per visualizzare i dettagli, quindi toccate .
- **Reinstallazione:** per visualizzare o reinstallare le applicazioni scaricate da Google Play, toccate → **Le mie app**.
- **Utilizzo di un computer:** per trovare e gestire le applicazioni da qualsiasi computer, visitate il sito Web **http://play.google.com** utilizzando l'account e la password Google.
  In questo sito, potete navigare tra le applicazioni sul grande schermo, gestire le vostre applicazioni tra più dispositivi, come un telefono o un tablet, e persino impostare nuove applicazioni da scaricare sui vostri dispositivi.
- **Musica, film, libri e altro:** potete utilizzare Google Play anche per scaricare musica, film, libri e altro. Consultate le sezioni "**Play Music**", "**Giochi**" e "**Play Books**".
- **Informazioni e assistenza:** per ricevere informazioni e assistenza, toccate .

Applicazioni dal Web

Potete scaricare le applicazioni dagli altri app store online utilizzando il vostro browser.

Suggerimento: scegliete con cura le applicazioni e gli aggiornamenti, in quanto alcune applicazioni potrebbero compromettere le prestazioni del telefono. Consultate la sezione "**Scegliete con attenzione**".

Nota: durante l'installazione di un'applicazione, leggete gli avvisi che indicano le informazioni a cui accede l'applicazione. Se non desiderate che l'applicazione acceda a tali informazioni, annullate l'installazione.

Per installare automaticamente nel telefono applicazioni non disponibili in Google Play, toccate Applicazioni → **Imposta** → **Sicurezza** e selezionate **Origini sconosciute**.

Per informazioni relative al download dei file dal vostro browser, vedete "**Download**".

Scegliete con attenzione

Alcuni suggerimenti:

- Per impedire attacchi di spyware, phishing o virus, utilizzate applicazioni di siti attendibili, ad esempio Google Play.
- In Google Play, visualizzate le valutazioni e i commenti relativi alle applicazioni prima di installarle.
- Se non siete certi dell'affidabilità di un'applicazione, non installatela.

Schermata Home e applicazioni
Panoramica sulla schermata Home e sulle applicazioni
Guida e altro
Ricerca
Stato e notifiche
Volume
Informazioni sulle app Moto
Download di applicazioni
Prendetevi cura delle vostre applicazioni
Aggiornamento del telefono

- Le applicazioni utilizzano memoria, dati, consumano batteria e potenza di elaborazione, alcune più di altre. Se non siete soddisfatti del consumo di memoria, dati, batteria o potenza di elaborazione, potete disinstallare l'applicazione.
- Monitorate l'accesso alle applicazioni da parte dei bambini per impedire che visualizzino contenuti inappropriati.
- È possibile che per alcune applicazioni non siano disponibili informazioni del tutto accurate. Quindi fate attenzione, in particolare quando si tratta della salute personale.

Prendetevi cura delle vostre applicazioni

Procedura: Applicazioni, quindi trascinate un dito verso sinistra per scorrere le applicazioni

Per chiudere la schermata delle applicazioni, toccate Home o Indietro.

- **Disinstallazione di applicazioni:** toccate Applicazioni → **Imposta** → **Applicazioni**. Trascinate un dito verso sinistra su **TUTTE**, toccate un'applicazione, quindi toccate **Disattiva** o **Disinstalla** in alto a destra (se disponibile).

  Disattiva rimuove l'applicazione dal menu. Per **attivarla**, riaprite questa finestra e toccate **Attiva** (le applicazioni disattivate sono in fondo all'elenco).

  Se un'applicazione blocca il telefono non appena lo accendete, riavviate il telefono in modalità provvisoria: spegnete il telefono, quindi riaccendetelo. Quando viene visualizzato il logo "Motorola" durante l'accensione, tenete premuti i tasti di regolazione del volume finché non viene visualizzata la schermata Home, con **Modalità provvisoria** in basso a sinistra. Provate quindi a rimuovere l'applicazione.
- **Reinstallazione di applicazioni:** per reinstallare applicazioni da Google Play, toccate Applicazioni → **Play Store**, quindi toccate → **Le mie app**. Le applicazioni scaricate vengono elencate e possono essere installate.
- **Visualizzazione o cancellazione dei dettagli sulle applicazioni:** toccate Applicazioni → **Imposta** → **Applicazioni**. Fate scorrere il dito verso destra o verso sinistra per visualizzare l'elenco delle applicazioni **SCARICATE**, **IN ESECUZIONE** o **TUTTE**, quindi toccate un'applicazione nell'elenco per visualizzare i relativi dettagli e la quantità di memoria utilizzata. Potete toccare **Cancella dati**, **Cancella cache** o altre opzioni.

  Suggerimento: per mostrare rapidamente i dettagli di un'applicazione, toccate Applicazioni, tenete premuta un'applicazione e trascinatela su **Informazioni applicazione**.
- **Visualizzazione dell'uso dati di un'applicazione:** per visualizzare le applicazioni che utilizzano la maggiore quantità di dati, toccate Applicazioni → **Imposta** → **Uso dati**. Per ulteriori informazioni, fate riferimento alla sezione "**Utilizzo di dati**".

Schermata Home e applicazioni
Panoramica sulla schermata Home e sulle applicazioni
Guida e altro
Ricerca
Stato e notifiche
Volume
Informazioni sulle app Moto
Download di applicazioni
Prendetevi cura delle vostre applicazioni
Aggiornamento del telefono

Aggiornamento del telefono

Potete utilizzare il telefono o il computer per controllare, scaricare e installare gli aggiornamenti del software del telefono.

- Tramite il telefono:

  Se sul telefono viene visualizzata una notifica relativa alla disponibilità di un aggiornamento, attenetevi alle istruzioni per scaricarlo e installarlo.

  Per controllare manualmente la disponibilità degli aggiornamenti, toccate Applicazioni → **Imposta** → **Info sul telefono** → **Aggiornamenti di sistema**.

  Il telefono scarica gli aggiornamenti tramite la connessione Wi-Fi (se disponibile) o la rete cellulare. È consigliabile scaricare gli aggiornamenti tramite una connessione Wi-Fi. Tenete presente che gli aggiornamenti possono avere dimensioni piuttosto elevate (25 MB e oltre) e potrebbero non essere disponibili in tutti i Paesi. Se non sono disponibili aggiornamenti di rete cellulare nel vostro Paese, potete eseguire l'aggiornamento tramite il computer.

- Tramite il computer:

  Sul computer, visitate il sito **www.motorola.com/update**.

Controllo e personalizzazione

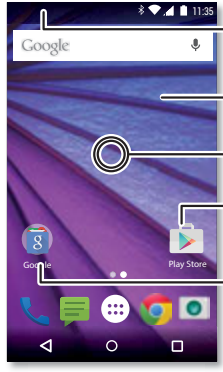
Aspetto e funzionalità

Controllo e personalizzazione
Panoramica su controllo e personalizzazione
Controlli e gesti
Attivazione, disattivazione, blocco e sblocco
Personalizzazione di suoni e aspetto
Personalizzazione della schermata Home
Impostazioni rapide
Accesso facilitato

Panoramica su controllo e personalizzazione

Prendete il controllo del vostro telefono:

- **Toccate, premete e parlate:** imparate a utilizzare i gesti e i comandi del telefono. Vedete la sezione "**Controlli e gesti**".
- **Modifica dei suoni e altre funzionalità:** per aggiungere widget come l'orologio, il calendario interattivo e altri tipi di applicazioni sulla schermata Home, consultate la sezione "**Personalizzazione di suoni e aspetto**".



Scorrete verso il basso con due dita per visualizzare le impostazioni rapide. Scorrete verso il basso con un dito per visualizzare le notifiche.

Toccate un widget per modificarlo. Tenete premuto per ridimensionarlo.

Toccate e tenete premuto un punto libero per modificare lo sfondo.

Toccate un collegamento da aprire. Tenete premuto per spostare o eliminare.

Potete trascinare i collegamenti uno sopra l'altro per formare un gruppo.

Consigli e suggerimenti

- **Parlate:** toccate 🎤 in una finestra di ricerca o toccate 🎤 sulla tastiera.
- **Aggiunta di una pagina della schermata Home:** trascinate un'icona sul lato destro della schermata Home finché non viene visualizzata una barra bianca. Potete aggiungere più pagine.
- **Impostazioni rapide:** per modificare le impostazioni di **Wi-Fi**, **Bluetooth**, **Modalità aereo** e altre impostazioni, fate scorrere la barra di stato verso il basso con due dita. Per visualizzare altre impostazioni, toccate ⚙ **Imposta**.
- **Non riuscite a trovare un'impostazione?** Toccate Applicazioni ⊞ → ⚙ **Imposta** → 🔍.

Controlli e gesti

Toccate

Per orientarvi con facilità all'interno del dispositivo:

- **Toccate**: per scegliere un'icona o un'opzione.
- **Tenete premuto:** per visualizzare le opzioni per gli elementi negli elenchi.
- **Trascinate:** per spostare elementi sulla schermata Home.
- **Trascinate un dito:** per scorrere un elenco o passare da una schermata all'altra.
- **Muovete le dita o toccate due volte:** per ingrandire o ridurre i siti Web, le foto e le mappe.

Controllo e personalizzazione
Panoramica su controllo e personalizzazione
Controlli e gesti
Attivazione, disattivazione, blocco e sblocco
Personalizzazione di suoni e aspetto
Personalizzazione della schermata Home
Impostazioni rapide
Accesso facilitato

- **Girate:** eseguite un movimento circolare con due dita per ruotare una mappa e scorrete le due dita verso il basso per inclinarla.
- **Indietro:** toccate Indietro ◁ per tornare alla schermata precedente.
- **Home:** toccate Home ○ per tornare alla schermata Home.
- **Panoramica:** toccate Panoramica □ per visualizzare le applicazioni recenti (o le schede del browser), quindi toccate un'applicazione per riaprirla. Per rimuovere un'applicazione dall'elenco, fatela scorrere verso sinistra o verso destra. Per scorrere l'elenco, trascinate un dito verso l'alto o verso il basso.

  Suggerimento: non è necessario rimuovere applicazioni dalla Panoramica affinché il telefono funzioni in modo efficiente.
- **Menu:** quando sullo schermo viene visualizzata l'icona ⋮ o ☰, potete toccarla per aprire le opzioni della schermata corrente.
- **Chiusura della tastiera:** per chiudere la tastiera del touch screen, toccate ▽.
- **Riavvio:** per riavviare il telefono, tenete premuto il tasto di accensione finché lo schermo non si oscura e il telefono non si riavvia.

Premete

Tasto di accensione

Il tasto di accensione offre alcune funzioni utili:

- **Spegnimento:** tenete premuto il tasto di accensione per scegliere **Spegni**.
- **Sospensione:** per prolungare la durata della batteria, evitate di toccare involontariamente lo schermo oppure, quando desiderate pulire il touch screen, disattivatelo premendo il tasto di accensione.
- **Attivazione:** premete di nuovo il tasto di accensione.

Suggerimento: per informazioni su come garantire una maggiore sicurezza del vostro telefono, consultate la sezione "**Protezione**".

Tasti di regolazione del volume

I tasti di regolazione del volume offrono alcune funzioni utili:

- **Volume della suoneria:** premete i tasti mentre il telefono suona per disattivare la suoneria.
- **Volume dell'auricolare:** premete i tasti durante una chiamata.
- **Volume per musica/video:** premete i tasti durante la riproduzione di un brano o un video.

  Suggerimento: per ulteriori informazioni relative al controllo del volume, vedete "**Volume**".

Controllo e personalizzazione
Panoramica su controllo e personalizzazione
Controlli e gesti
Attivazione, disattivazione, blocco e sblocco
Personalizzazione di suoni e aspetto
Personalizzazione della schermata Home
Impostazioni rapide
Accesso facilitato

Parlate

Dite al telefono cosa desiderate.

Suggerimento: parlate con voce naturale e chiara, come se steste utilizzando un vivavoce.

- **Ricerca:** toccate 🎤 sulla schermata Home per eseguire una ricerca vocale oppure pronunciate "OK Google" per pronunciare i termini della ricerca.

  Per modificare le impostazioni di input vocale e sintesi vocale, toccate Applicazioni → ⚙ **Imposta** → **Lingua e input**.

- **Chiamata e comandi:** toccate 🎤. Per comporre, pronunciate “Chiama” seguito da un nome di contatto o un numero di telefono. In alternativa, pronunciate un comando, come "Invia messaggio", "Vai a" un'applicazione o "Guida" per ottenere la guida dei comandi vocali.

  Suggerimento: se un contatto dispone di più numeri, potete pronunciare il numero da chiamare. Ad esempio "Chiama cellulare Mario Rossi" o "Chiama ufficio Susanna Bianchi".

- **Dettatura vocale:** sulla tastiera del touch screen, toccate 🎤, quindi pronunciate il messaggio o il testo da cercare. Potete anche pronunciare la punteggiatura.

Suggerimento: per impostare il telefono per la lettura vocale, fate riferimento alla sezione "**TalkBack**".

Attivazione, disattivazione, blocco e sblocco

Il touch screen viene attivato o disattivato a seconda delle vostre esigenze. Per accendere lo schermo, premete il tasto di accensione.

È possibile aggiungere informazioni sul proprietario o un messaggio per chiunque ritrovi il telefono.

Scorrete verso destra per effettuare una chiamata.

Trascinate verso l'alto per sbloccare lo schermo.

Trascinate un dito verso sinistra per aprire la fotocamera.

- **Attivazione e disattivazione dello schermo:** premete il tasto di accensione per attivare e disattivare lo schermo.
- **Blocco schermo:** per sbloccare lo schermo, toccate 🔒 e trascinate verso l'alto. Per utilizzare la sicurezza basata su password, sequenza o PIN per sbloccare lo schermo, toccate Applicazioni → ⚙ **Imposta** → **Sicurezza** → **Blocco schermo** (consultate la sezione "**Blocco schermo**").
- **Notifiche:** toccate due volte una notifica per aprirla. Vi verrà richiesto di inserire un passcode.

Controllo e personalizzazione
Panoramica su controllo e personalizzazione
Controlli e gesti
Attivazione, disattivazione, blocco e sblocco
Personalizzazione di suoni e aspetto
Personalizzazione della schermata Home
Impostazioni rapide
Accesso facilitato

Suggerimento: per scegliere le notifiche da mostrare, toccate Applicazioni → **Imposta** → **Audio e notifiche** → **Notifiche app**. Quindi, toccate Applicazioni → **Imposta** → **Schermo** → **Notifiche schermo**.

- **Info proprietario:** per aggiungere un messaggio alla schermata di blocco, toccate Applicazioni → **Imposta** → **Sicurezza** → **Info proprietario**. Per impostare il messaggio, toccate Indietro.

  Suggerimento: non inserite il vostro numero di cellulare come recapito a meno che non possiate accedere alla vostra segreteria da un altro dispositivo.

- **Timeout schermo:** per modificare il timeout (lo schermo si blocca automaticamente), toccate Applicazioni → **Imposta** → **Schermo** → **Sospensione**.

Personalizzazione di suoni e aspetto

Personalizzate i suoni e l'aspetto del vostro telefono:

- **Suoneria e notifiche:** toccate Applicazioni → **Imposta** → **Audio e notifiche**.
- **Vibrazione o silenzioso:** per attivare la vibrazione del telefono per le chiamate in arrivo, toccate Applicazioni → **Imposta** → **Audio e notifiche** → **Vibrazione chiamate**. Per disattivare le suonerie per le chiamate in arrivo, toccate Applicazioni → **Imposta** → **Audio e notifiche** → **Suoneria telefono** → **Nessuna**.
- **Suoneria per un contatto:** per impostare una suoneria personale per un contatto, toccate Applicazioni → **Contatti**, quindi toccate il contatto. Toccate, quindi toccate Menu → **Imposta suoneria**.
- **Avviso per i messaggi:** per modificare le impostazioni di notifica dei messaggi, toccate Applicazioni → **Messaggi** → Menu → **Imposta**, quindi selezionate **Notifiche**.
- **Impostazioni dello schermo:** per modificare la luminosità, le animazioni e altre impostazioni dello schermo, toccate Applicazioni → **Imposta** → **Schermo**.
- **Rotazione:** in molte applicazioni, il touch screen passa dalla visualizzazione verticale a quella orizzontale quando ruotate il telefono. Per attivare o disattivare questa impostazione, fate scorrere la barra di stato verso il basso con due dita e toccate **Rotazione automatica**.
- **Sfondo:** per modificare lo sfondo, tenete premuto un punto libero della schermata Home. Per ulteriori informazioni, fate riferimento alla sezione "**Personalizzazione della schermata Home**".
- **Lingua e paese:** per impostare la lingua e il paese dei menu, toccate Applicazioni → **Imposta** → **Lingua e input** → **Lingua**.

Personalizzazione della schermata Home

Per accedere rapidamente ai vostri contenuti preferiti, potete personalizzare la schermata Home.

- **Modifica dello sfondo:** tenete premuto un punto libero sulla schermata Home e toccate **SFONDI**.
- **Aggiunta di una pagina della schermata Home:** trascinate un'applicazione sul lato destro della schermata Home finché non viene visualizzata una barra bianca. Potete aggiungere più pagine.

Controllo e personalizzazione
Panoramica su controllo e personalizzazione
Controlli e gesti
Attivazione, disattivazione, blocco e sblocco
Personalizzazione di suoni e aspetto
Personalizzazione della schermata Home
Impostazioni rapide
Accesso facilitato

- **Aggiunta di collegamenti:** toccate Applicazioni, tenete premuta l'icona dell'applicazione, quindi trascinatela in una delle pagine della schermata Home. Per visualizzare tutte le applicazioni, toccate Applicazioni e fate scorrere un dito verso sinistra.
- **Creazione di cartelle di collegamenti:** trascinate un collegamento su un altro. Per aggiungere altri collegamenti, trascinateli sul primo collegamento. Per assegnare un nome alla cartella, toccarla, toccare il nome e digitare il nuovo nome.
- **Personalizzate il telefono e la schermata Home:** per aggiungere widget come l'orologio, il calendario interattivo e di altre applicazioni sulla schermata Home, tenete premuto un punto vuoto della schermata Home.
- **Aggiunta di widget:** per aggiungere widget, ad esempio l'orologio, il calendario interattivo e altro, sulla schermata Home, tenete premuto un punto libero sulla schermata Home. Quindi, toccate **WIDGETS**.
- **Ridimensionamento dei widget:** potete ridimensionare alcuni widget. Tenete premuto un widget finché non avvertite una vibrazione, quindi rilasciate. Trascinate i bordi dei cerchi bianchi per ridimensionare il widget.
- **Spostamento o eliminazione di collegamenti e widget:** toccate e tenete premuto un collegamento o un widget finché non avvertite una vibrazione, quindi trascinatelo in un altro punto o in un'altra pagina oppure toccate **Rimuovi**.

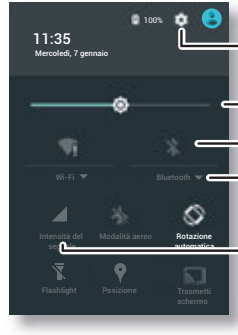
Nota: la rimozione di un collegamento dalla schermata Home non comporta la disinstallazione dell'applicazione dal telefono.

Impostazioni rapide

Per l'accesso rapido a **Wi-Fi**, **Bluetooth**, **Luminosità, Modalità aereo** e ad altre impostazioni, fate scorrere la barra di stato o la schermata di blocco verso il basso con due dita. Per visualizzare altre impostazioni, toccate .

Non riuscite ad accedere a questa schermata? Vedete la sezione "**Stato e notifiche**".

Nota: le vostre impostazioni rapide potrebbero avere un aspetto leggermente diverso.



Controllo e personalizzazione
Panoramica su controllo e personalizzazione
Controlli e gesti
Attivazione, disattivazione, blocco e sblocco
Personalizzazione di suoni e aspetto
Personalizzazione della schermata Home
Impostazioni rapide
Accesso facilitato

Suggerimento: Il vostro telefono dispone di un flash che può essere attivato e disattivato da questa schermata o muovendo due volte il dispositivo con la mano.

Accesso facilitato

Vista, udito, parola, sensazione e utilizzo. Le funzioni di accesso facilitato sono qui disponibili per facilitarvi la vita.

Procedura: Applicazioni → **Imposta** → **Accessibilità**

Nota: per informazioni generali, accessori e altro ancora, visitate il sito Web **www.motorola.com/accessibility**.

Riconoscimento vocale

Dite al vostro telefono l'operazione che desiderate eseguire: chiamare, navigare, cercare, inviare SMS/MMS e molto altro. Provate a fare una domanda al vostro telefono pronunciando un comando personalizzato. Toccate nella parte superiore della schermata Home per eseguire una ricerca vocale.

TalkBack

Potete utilizzare TalkBack per eseguire la lettura vocale della navigazione, delle selezioni e persino dei libri.

Per attivare TalkBack, toccate Applicazioni → **Imposta** → **Accessibilità** → **TalkBack**, quindi toccate l'interruttore per attivare la funzione.

Nota: potrebbe essere necessario scaricare un software di text-to-speech (potrebbero essere applicati costi aggiuntivi).

Per utilizzare TalkBack:

- **Menu e schermate:** toccate un elemento in un menu o una schermata. Il telefono pronuncia il nome corrispondente.
- **Telefono e inserimento di testo:** man mano che digitate, il telefono pronuncia il numero o la lettera inserita.
- **Notifiche:** trascinate la barra di stato verso il basso. Il telefono pronuncia tutte le notifiche.
- **Libri e altro:** aprite un libro, un file, un messaggio e altro ancora. Il telefono legge il testo (in base all'applicazione).
- **Browser:** impostate la lettura vocale delle pagine Web nel browser. Spostatevi tra pagine, paragrafi, righe, parole o caratteri.

Suggerimento: navigate tra le vostre applicazioni e i menu per ascoltare il funzionamento della lettura voce sul telefono.

Per sospendere/ripristinare TalkBack, agitate la mano sopra lo schermo del telefono. Per attivare questa funzionalità, toccate Applicazioni → **Imposta** → **Accessibilità** → **TalkBack** → **IMPOSTAZIONI** → **Uso sensore di prossimità**.

Suggerimento: se la funzionalità Esplora al tocco è attivata, trascinate verso il basso e verso destra per aprire il menu contestuale globale, quindi utilizzate il menu per mettere in pausa TalkBack.

Per disattivare TalkBack, toccate Applicazioni → **Imposta** → **Accessibilità** → **TalkBack**, quindi toccate l'interruttore per disattivare la funzione.

Controllo e personalizzazione
Panoramica su controllo e personalizzazione
Controlli e gesti
Attivazione, disattivazione, blocco e sblocco
Personalizzazione di suoni e aspetto
Personalizzazione della schermata Home
Impostazioni rapide
Accesso facilitato

Esplora al tocco

Utilizzate Esplora al tocco per espandere TalkBack e attivare la lettura vocale dei vostri tocchi man mano che muovete il dito sullo schermo.

Per attivare Esplora al tocco quando la funzione TalkBack è attiva, toccate Applicazioni → **Imposta** → **Accessibilità** → **TalkBack** → **IMPOSTA** → **Esplora al tocco**.

Suggerimento: la prima volta che si attiva TalkBack, si riceve il messaggio **Attivare Esplora al tocco?** Toccate **OK** per attivarlo.

La funzione Esplora al tocco consente di modificare i gesti del tocco del telefono in modo da consentire la lettura vocale della posizione dei vostri tocchi.

- **Toccate** un elemento sullo schermo per ascoltare la lettura vocale di una descrizione o di un messaggio SMS/MMS.
- **Toccate due volte** in qualsiasi punto dello schermo per aprire o attivare l'ultimo elemento toccato.
- **Trascinate** due dita per scorrere gli elenchi o spostarvi tra le schermate.

I gesti rapidi consentono di esplorare il telefono con semplici gesti di scorrimento; potete passare, ad esempio, alla schermata Home eseguendo uno scorrimento verso l'alto e verso sinistra in un singolo movimento. Per visualizzare o modificare tali collegamenti, toccate Applicazioni → **Imposta** → **Accessibilità** → **TalkBack** → **IMPOSTA** → **Gestisci gesti**.

Nota: l'interpretazione dei gesti è specifica di TalkBack. Altri servizi di accessibilità potrebbero associare gli stessi gesti ad azioni diverse.

Per ulteriori informazioni sull'esplorazione del telefono con la funzione Esplora al tocco, toccate Applicazioni → **Imposta** → **Accessibilità** → **TalkBack** → **IMPOSTA** → **Avvia il tutorial "Esplora al tocco"**.

Per disattivare Esplora al tocco quando la funzione TalkBack è attiva, toccate Applicazioni → **Imposta** → **Accessibilità** → **TalkBack** → **IMPOSTA** e deselezionate **Esplora al tocco**.

Braille

Combinate lo schermo Braille con la funzione TalkBack per ottenere un feedback vocale e braille.

1. Scaricate l'applicazione BrailleBack da Google Play (toccate Applicazioni → **Play Store**), quindi installatela nel telefono.
2. Toccate Applicazioni → **Imposta** → **Accessibilità** → **BrailleBack**.
3. Attivate lo schermo Braille e impostate la modalità accoppiamento Bluetooth®.
4. Sul telefono, toccate Applicazioni → **Imposta** → **Bluetooth**, quindi toccate l'interruttore Bluetooth per attivarlo e avviate la ricerca.
5. Toccate il nome dello schermo Braille per accoppiarlo al telefono.

Controllo e personalizzazione
Panoramica su controllo e personalizzazione
Controlli e gesti
Attivazione, disattivazione, blocco e sblocco
Personalizzazione di suoni e aspetto
Personalizzazione della schermata Home
Impostazioni rapide
Accesso facilitato

Scorciatoia Accessibilità

Utilizzate gesti semplici per attivare rapidamente la funzione TalkBack e altre funzioni di accesso facilitato sul telefono. Per ulteriori informazioni, toccate Applicazioni → **Imposta** → **Accessibilità** → **Scorciatoia Accessibilità**.

ID chiamante

Se volete che il telefono pronunci il nome del chiamante:

- **Lettura vocale:** per l'annuncio del nome del chiamante, toccate Applicazioni → **Imposta** → **Accessibilità** → **TalkBack** → **IMPOSTA** → **Pronuncia ID chiamante**.
- **Suonerie:** potete assegnare una suoneria univoca a un contatto. Toccate Applicazioni → **Contatti**, quindi toccate il contatto. Toccate , quindi toccate Menu → **Imposta suoneria**.

Volume e vibrazione

Procedura: Applicazioni → **Imposta** → **Audio e notifiche** → **Volume** o **Squillo con vibrazione**

- **Volume** apre i frontali scorrevoli che consentono di impostare diversi volumi per musica o video, suoneria, SMS/MMS o notifiche e-mail e avvisi.
- **Squillo con vibrazione** consente di impostare la vibrazione del telefono per le chiamate in arrivo (anche se la suoneria è in modalità silenzioso).

Suggerimento: per ulteriori informazioni relative al controllo del volume, vedete "**Volume**".

Zoom

Visualizzazione più dettagliata.

- **Movimenti delle dita per ingrandire o ridurre:** potete avvicinare o allontanare le dita per utilizzare lo zoom su mappe, pagine Web e foto. Per aumentare lo zoom, toccate lo schermo con due dita e allontanatele l'una dall'altra. Per ridurre, trascinate le due dita avvicinandole.

  Suggerimento: per aumentare lo zoom, potete anche toccare due volte lo schermo.
- **Ingrandimento dello schermo:** toccate tre volte lo schermo, per l'ingrandimento a schermo intero, o tenete premuto per ingrandire temporaneamente l'area desiderata. Toccate Applicazioni → **Imposta** → **Accessibilità** → **Gesti ingrandimento**.
- **Ingrandimento del testo:** per aumentare le dimensioni del testo sul telefono. Toccate Applicazioni → **Imposta** → **Accessibilità** → **Testo grande**.

  Suggerimento: Oppure, toccate Applicazioni → **Imposta** → **Schermo** → **Dimensioni carattere** → **Gigante**.
- **Testo alto contrasto:** potete visualizzare il testo con un contrasto superiore sul telefono. Toccate Applicazioni → **Imposta** → **Accessibilità** → **Testo alto contrasto**.
- **Browser:** potete selezionare le dimensioni del testo e altre impostazioni di accessibilità per il browser. Toccate Applicazioni → **Chrome** → Menu → **Imposta** → **Accessibilità**.

  Suggerimento: utilizzate **Attivazione forzata zoom** per eseguire lo zoom su tutte le pagine Web.

Controllo e personalizzazione
Panoramica su controllo e personalizzazione
Controlli e gesti
Attivazione, disattivazione, blocco e sblocco
Personalizzazione di suoni e aspetto
Personalizzazione della schermata Home
Impostazioni rapide
Accesso facilitato

Luminosità dello schermo

Quando siete in luoghi luminosi o bui, il telefono regola automaticamente la luminosità dello schermo. Potete tuttavia impostare il livello di luminosità desiderato:

fate scorrere la barra di stato verso il basso con due dita, quindi fatela scorrere per regolare le impostazioni.

Nota: l'impostazione della luminosità su un livello elevato riduce la durata della batteria del telefono.

Touch screen e tasti

Per udire un suono o avvertire una vibrazione quando toccate lo schermo, toccate Applicazioni → **Imposta** → **Audio e notifiche** → **Altri suoni**:

- **Touch screen:** per avvertire uno scatto quando toccate un elemento della schermata, selezionate **Suoni alla pressione**.
- **Tasti:** per avvertire una vibrazione quando toccate la tastiera, selezionate **Vibra alla pressione**.
- **Blocco schermo**: per avvertire uno scatto quando bloccate o sbloccate lo schermo, selezionate **Suoni di blocco schermo**.

Messaggi

Per semplificare ulteriormente l'inserimento del testo, utilizzate funzioni come l'inserimento automatico delle maiuscole, la correzione automatica e altro ancora. Toccate Applicazioni → **Imposta** → **Lingua e input**, quindi toccate un tipo di tastiera. Se non desiderate utilizzare la digitazione, utilizzate la voce. Toccate sulla tastiera del touch screen.

Applicazioni

In Google Play c'è un'applicazione per ogni esigenza e molte applicazioni forniscono utili funzioni di accesso facilitato.

Procedura: Applicazioni → **Play Store**

Chiamate

Quando avete bisogno di parlare

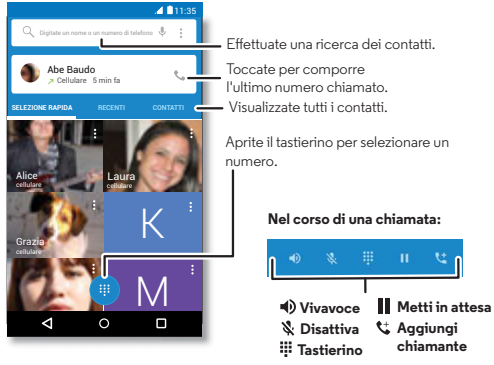
Chiamate
Panoramica sulle chiamate
Esecuzione di chiamate
Risposta e interruzione di chiamate
Chiamate recenti
Chiamate a tre
Il vostro numero di telefono
Chiamate di emergenza

Panoramica sulle chiamate

Potete comporre il numero di contatti, chiamanti recenti o altri numeri da una singola applicazione.

Procedura: **Telefono**

- Per chiamare un contatto o il numero di una chiamata recente, toccatelo.
- Per aprire il tastierino, toccate . Immettete un numero, quindi toccate per chiamarlo.



Consigli e suggerimenti

- **Durante una chiamata:** il touch screen si oscura per evitare tocchi accidentali. Per riattivarlo, allontanatelo dal volto o premete il tasto di accensione.
- **Multi-tasking:** durante una chiamata, toccate Home per nascondere la schermata della chiamata e cercare un numero di telefono o un indirizzo oppure aprire altre applicazioni. Per visualizzare di nuovo la schermata della chiamata, fate scorrere la barra di stato verso il basso e toccate **Chiamata in corso**.
- **Contatti:** per cercare i contatti, toccate **CONTATTI**.
- **Contatto preferito:** per chiamare i contatti più utilizzati, toccate e tenete premuto un punto libero sulla schermata Home, quindi toccate **WIDGETS**, in seguito toccate e tenete premuto il widget di **Composizione diretta**. Trascinatelo nella schermata Home, quindi selezionate il contatto. Toccate il widget per chiamare il contatto.
- **Segreteria:** quando è presente un nuovo messaggio in segreteria, sulla barra di stato viene visualizzato il simbolo . Per ascoltare il messaggio, toccate **Telefono** → , quindi tenete premuto **1**.

Esecuzione di chiamate

Sono disponibili diverse opzioni per effettuare una chiamata:

- Toccate **Telefono** per visualizzare le chiamate recenti, i preferiti e i contatti chiamati di frequente. Selezionate un contatto o un numero per chiamarlo.

Chiamate

Chiamate
Panoramica sulle chiamate
Esecuzione di chiamate
Risposta e interruzione di chiamate
Chiamate recenti
Chiamate a tre
Il vostro numero di telefono
Chiamate di emergenza

- Per comporre un numero, toccate , immettete un numero, quindi toccate per chiamarlo.
- Per immettere il prefisso internazionale (+), toccate e tenete premuto **0**. Per aggiungere una pausa o attendere dopo l'immissione dei numeri, toccate Menu .

Risposta e interruzione di chiamate

- **Rispondere a una chiamata:** quando il telefono è sbloccato, toccate **RISPONDI**.

  Nota: quando il telefono è bloccato, scorrete verso destra per rispondere a una chiamata.

  Con l'avviso di chiamata attivato, toccate e trascinate su per rispondere alla nuova chiamata, quindi toccate **Sospendi chiamata corrente e rispondi** o **Termina chiamata corrente e rispondi**.
- **Ignorare una chiamata:** quando il telefono è sbloccato, toccate **IGNORA**. Se il telefono è bloccato, scorrete il dito verso sinistra per inviare la chiamata alla segreteria telefonica. Potete anche premere il tasto di accensione per ignorare la chiamata o un tasto di regolazione del volume per disattivare la suoneria.
- **Rispondere con un messaggio:** per inviare un messaggio preimpostato come risposta a una chiamata in arrivo, toccate il nome del chiamante (se visibile). Toccate e trascinate su .
- **Chiudere una chiamata:** toccate .
- **Durante una chiamata:** toccate **Disattiva** per disattivare la suoneria della chiamata. Per nascondere la schermata della chiamata, toccate Home . Per visualizzarla di nuovo, fate scorrere la barra di stato verso il basso e toccate **Chiamata in corso**.

  Nota: quando il telefono è a contatto con l'orecchio, il touch screen si disattiva per evitare pressioni involontarie. Quando allontanate il telefono dall'orecchio, lo schermo si illumina di nuovo.

  Non utilizzate coperture o protezioni dello schermo (anche trasparenti) che coprano il sensore di prossimità.

Chiamate recenti

Visualizzate le vostre chiamate (dalla più recente) per chiamare, inviare un SMS/MMS o memorizzare un numero:

Procedura: **Telefono** → **RECENTI**

- Per chiamare un numero, toccate il nome di un contatto, quindi toccate **RICHIAMA**.
- Per inviare un SMS/MMS, memorizzare un numero o per altre opzioni, toccate l'immagine di un contatto.
- Per rimuovere una voce dal registro chiamate, toccatela, quindi toccate **DETTAGLI** → .
- Per cancellare l'elenco, toccate Menu → **Registro chiamate**, quindi toccate Menu → **Cancella registro chiamate**.

Chiamate
Panoramica sulle chiamate
Esecuzione di chiamate
Risposta e interruzione di chiamate
Chiamate recenti
Chiamate a tre
Il vostro numero di telefono
Chiamate di emergenza

Chiamate a tre

Durante una chiamata, potete avviare un'altra chiamata, passare da una chiamata a un'altra o unire le chiamate in una chiamata a tre:

- Per rispondere a una seconda chiamata, toccate e trascinate su . Per ignorarla, toccate e trascinate su .

  La prima chiamata viene messa in attesa se rispondete alla seconda chiamata. Per passare da una chiamata a un'altra, toccate .

- Per effettuare una seconda chiamata, toccate , inserite un numero, quindi toccate per chiamarlo.

  La prima chiamata viene messa in attesa quando toccate . Per unire le chiamate dopo la risposta alla seconda chiamata, toccate .

Il vostro numero di telefono

Procedura: Applicazioni → **Imposta** → **Info sul telefono** → **Stato** → **Il mio numero di telefono**

Nota: il contenuto potrebbe non essere disponibile in tutti i Paesi.

Chiamate di emergenza

Nota: il gestore dei servizi di telefonia mobile imposta uno o più numeri di emergenza, che è di norma possibile chiamare anche quando il telefono è bloccato. I numeri di emergenza programmati sul telefono variano a seconda del Paese e potrebbero non essere sempre raggiungibili, a volte anche a causa di problemi di rete o ambientali oppure di interferenze.

1 Toccate **Telefono** (se il telefono è bloccato, trascinate verso l'alto per sbloccarlo, quindi toccate **CHIAMATA DI EMERGENZA**).

2 Inserite il numero di emergenza.

3 Toccate per chiamare il numero di emergenza.

Nota: il telefono può utilizzare servizi basati sulla rilevazione della posizione (GPS e AGPS) per consentire al servizio di emergenza di individuarvi. Consultate la sezione "Servizi di geolocalizzazione" nel Manuale legale.

Contatti

Socializzare è bello

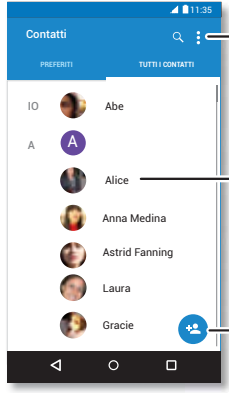
Contatti
Panoramica sui contatti
Creazione di contatti
Chiamate, invio di messaggi SMS/MMS o e-mail ai contatti
Preferiti
Come modificare, eliminare o nascondere contatti
Importazione di contatti
Condivisione di contatti
Dettagli personali

Panoramica sui contatti

Combinate le informazioni dei social network e dei vostri contatti Google™ per accedere rapidamente ai contatti desiderati.

Procedura: Applicazioni → **Contatti**

- **Creazione:** Toccate .
- **Modifica o eliminazione:** toccate un contatto, quindi .
- **Chiamata, SMS/MMS o e-mail:** toccate un contatto, quindi toccate un'opzione.



Consente di ordinare i contatti, modificare le impostazioni, gestire gli account e molto altro ancora.

Toccate per vedere le informazioni del contatto, chiamare, inviare un SMS/MMS e altro.

Aggiunta di un contatto.

Consigli e suggerimenti

- **Ricerca di contatti:** nella schermata Home, toccate la casella di ricerca Google e inserite il nome di un contatto. Oppure, nell'elenco **Contatti**, toccate .
- **Invio di contatti:** toccate un contatto, quindi toccate Menu → **Condividi** per condividerlo in un messaggio o tramite una connessione Bluetooth®.
- **Collegamenti:** toccate un contatto, quindi toccate Menu → **Aggiungi a schermata Home** per aggiungere un collegamento a questo contatto sulla schermata Home.
- **Sincronizzazione:** sul telefono, toccate Applicazioni → **Imposta**. Passate alla sezione **ACCOUNT**, selezionate il vostro account Google, quindi toccate il nome dell'account per sincronizzarlo, se non è stato aggiornato di recente. Potete anche visualizzare questi contatti sul sito Web **www.gmail.com**.

  Per informazioni sul trasferimento dei contatti con Motorola Migrate, consultate la sezione "**Trasferimento di dati dal telefono precedente al nuovo telefono**" oppure visitate la pagina **www.motorola.com/TransferContacts**.

Creazione di contatti

Procedura: Applicazioni → **Contatti** →

Toccate una casella di testo per digitare il nome e i dettagli. Al termine, toccate ✓ **FINE** nella parte superiore.

Nota: per importare i contatti o modificare la posizione in cui sono memorizzati, fate riferimento alla sezione "**Importazione di contatti**".

Contatti
Panoramica sui contatti
Creazione di contatti
Chiamate, invio di messaggi SMS/MMS o e-mail ai contatti
Preferiti
Come modificare, eliminare o nascondere contatti
Importazione di contatti
Condivisione di contatti
Dettagli personali

Chiamate, invio di messaggi SMS/MMS o e-mail ai contatti

Procedura: Applicazioni → **Contatti**

Toccate un contatto per visualizzare altre opzioni. In base alle informazioni di cui disponete per il contatto, potete chiamare, inviare messaggi SMS/MMS o inviare e-mail. Potete anche usare il riconoscimento vocale (consultate la sezione "**Parlate**").

Preferiti

Impostate come Preferiti i contatti che utilizzate più spesso, in modo da potervi accedere più rapidamente.

- Per impostare un contatto come preferito, toccate Applicazioni → **Contatti**, selezionate un contatto e toccate ☆.
- Per visualizzare i contatti preferiti, toccate Applicazioni → **Contatti** → **PREFERITI**.

Come modificare, eliminare o nascondere contatti

Procedura: Applicazioni → **Contatti**

- Per modificare un contatto, toccatelo, quindi toccate . Toccate un campo per modificarlo. Toccate per scegliere l'immagine per il contatto.
- Per impostare una suoneria personale per il contatto, toccate il contatto, quindi toccate , Menu → **Imposta suoneria**.
- Per eliminare il contatto, toccatelo, toccate , quindi Menu → **Elimina**.

  Se selezionate **Elimina**, i contatti dei social network vengono nascosti. Per visualizzare questi contatti o eliminarli definitivamente, utilizzate l'applicazione o il sito Web del social network.
- Per nascondere i contatti di un account nell'elenco **Contatti**, toccate Menu → **Contatti da visualizzare**. Toccate un tipo di account per visualizzarlo. Toccate **Personalizza** per deselezionare gli account che desiderate mantenere sempre nascosti.

Importazione di contatti

Mantenete i vostri contatti in un'unica posizione.

- Per aggiungere i contatti dei social network, toccate Applicazioni → **Imposta** → **Account**, quindi toccate + **Aggiungi account**.

  Nota: è necessario che sia installata l'applicazione di un social network. Per scaricare le applicazioni, vedete "**Google Play™**".
- Per aggiungere i contatti e-mail, consultate "**E-mail**".

  Suggerimento: se aggiungete un account **Corporate sync**, potete inviare messaggi ai vostri colleghi, anche se il loro contatto non è memorizzato sul vostro telefono.
- Per importare contatti dalla scheda SIM (se questa operazione non viene eseguita automaticamente): toccate Applicazioni → **Contatti** → Menu → **Importa/esporta** → **Importa da scheda SIM**. Toccate **OK** per confermare.

Contatti
Panoramica sui contatti
Creazione di contatti
Chiamate, invio di messaggi SMS/MMS o e-mail ai contatti
Preferiti
Come modificare, eliminare o nascondere contatti
Importazione di contatti
Condivisione di contatti
Dettagli personali

- Per importare contatti dal computer, caricate i contatti nel vostro account Google™ all'indirizzo **http://contacts.google.com**. Sul telefono, toccate Applicazioni → **Contatti** → Menu → **Account** → Menu → **Sincronizza automaticam. dati**. Potete anche visualizzare questi contatti sul sito Web **http://mail.google.com**.

Per informazioni sul trasferimento dei contatti, consultate la sezione "**Trasferimento di dati dal telefono precedente al nuovo telefono**".

Condivisione di contatti

Potete condividere un contatto tramite una connessione Bluetooth®, in un messaggio, o utilizzando Google Drive™:

Procedura: Applicazioni → **Contatti**

Per condividere un contatto, toccatelo, quindi toccate Menu → **Condividi** e scegliete la modalità di invio.

Nota: non potete condividere i contatti dei social network.

Dettagli personali

Procedura: Applicazioni → **Contatti**

Per memorizzare il vostro profilo utente, toccate **Imposta profilo personale** sotto **IO** nella parte superiore dell'elenco Contatti.

Messaggi

Pronunciate semplicemente il testo desiderato

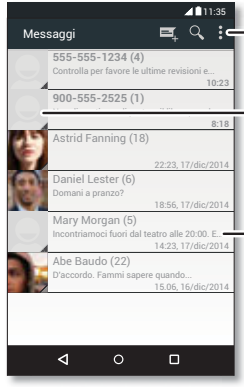
Messaggi
Panoramica sui messaggi
Lettura, inoltro e altre operazioni
Impostazione dell'applicazione di messaggistica predefinita
E-mail
Chat mediante Hangouts™

Panoramica sui messaggi

Restate sempre in contatto con messaggi e foto.

Procedura: Applicazioni → **Messaggi**

- **Creazione:** Toccate .
- **Invio di allegati:** mentre digitate un messaggio, toccate per allegare un'immagine, un video o un altro file.
- **Invio:** toccate per inviare il messaggio.



Consente di creare un nuovo messaggio, cercare i messaggi, modificare le notifiche e molto altro.

Toccate per aggiungere un contatto.

Toccate una conversazione per aprirla. Tenete premuto per eliminare il messaggio e visualizzare altre opzioni.

Consigli e suggerimenti

- **Inoltro di un messaggio:** durante una conversazione, toccate e tenete premuto un messaggio per visualizzare altre opzioni, ad esempio l'opzione di inoltro.
- **Salvataggio di immagini:** per salvare un'immagine, tenetela premuta. Per visualizzare l'immagine, toccate Applicazioni → **Galleria**.
- **Dettatura vocale:** toccate una casella di testo, quindi toccate sulla tastiera.

  Suggerimento: se non è presente sulla tastiera, toccate Applicazioni → **Imposta** → **Lingua e input** → **Digitazione vocale Google** per attivare la dettatura vocale.
- **Invio di messaggi al contatto preferito:** potete utilizzare un widget per inviare rapidamente un messaggio al vostro contatto preferito. Toccate e tenete premuto un punto libero sulla schermata Home, quindi toccate **WIDGETS**, toccate e tenete premuto **Messaggio diretto** per trascinarlo nella schermata Home, quindi scegliete un contatto.

Lettura, inoltro e altre operazioni

Procedura: Applicazioni → **Messaggi**

- **Apertura:** toccate una conversazione per aprirla.
- **Allegati:** quando aprite un messaggio con un allegato, toccate l'allegato per aprirlo o toccatelo e tenetelo premuto per salvarlo.
- **Risposta:** aprite una conversazione, quindi immettete la risposta nella casella di testo nella parte inferiore.

Messaggi
Panoramica sui messaggi
Lettura, inoltro e altre operazioni
Impostazione dell'applicazione di messaggistica predefinita
E-mail
Chat mediante Hangouts™

- **Copia, inoltro o eliminazione:** aprite una conversazione, tenete premuto il messaggio desiderato, quindi toccate un'opzione. Per eliminare tutto un thread di messaggi, apritelo, quindi toccate Menu ⋮ → **Elimina thread**.
- **Impostazioni:** toccate Menu ⋮ → **Imposta** per modificare le notifiche e altre opzioni.

Impostazione dell'applicazione di messaggistica predefinita

Per inviare e ricevere messaggi SMS/MMS potete usare anche Hangouts™.

Per impostare **Hangouts** o **Messaggi** come applicazione di messaggistica predefinita:

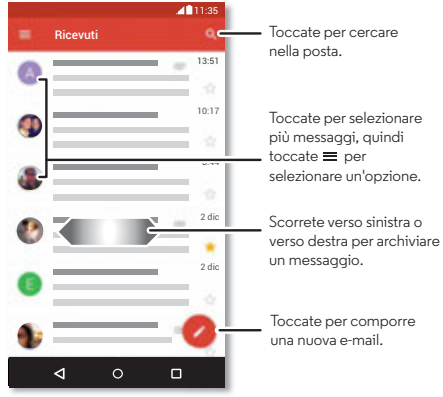
Procedura: Applicazioni → **Imposta** → **Altro** → **Applicazione SMS predefinita**

Per ulteriori informazioni su Hangouts, consultate "**Chat mediante Hangouts™**".

E-mail

Potete inviare e ricevere e-mail. configurare e gestire i vostri account.

Procedura: Applicazioni → **Gmail**



- **Aggiunta di account Gmail:** la prima volta che avete acceso il telefono, avete probabilmente impostato o effettuato l'accesso al vostro account Google™. Tale operazione prevede la configurazione dell'applicazione **Gmail** per un account.

  Per aggiungere altri account Google, toccate Applicazioni → **Imposta** → **Account**, quindi toccate **+ Aggiungi account** → **Google**.

Messaggi
Panoramica sui messaggi
Lettura, inoltro e altre operazioni
Impostazione dell'applicazione di messaggistica predefinita
E-mail
Chat mediante Hangouts™

- **Aggiunta di account e-mail:** l'app Gmail consente di gestire tutti i vostri account e-mail. Per aggiungere account e-mail personali, seguite le istruzioni visualizzate alla prima apertura dell'applicazione **Gmail** o toccate Applicazioni → **Imposta** → **Account**, quindi toccate **Aggiungi account** → **E-mail**. Per gli account e-mail aziendali di Microsoft® Exchange Server, toccate **Aggiungi account** → **Exchange**, quindi inserite i dettagli forniti dall'amministratore IT.
- **Modifica delle impostazioni dell'account:** per modificare le impostazioni dell'account Gmail™, toccate Applicazioni → **Imposta** → **Account** → **Google**.
- **Eliminazione di account:** per eliminare un account Gmail o e-mail, toccate il nome dell'account, quindi toccate Menu → **Rimuovi account**.
- **Alternanza di account:** per passare rapidamente da un account e-mail all'altro, toccate , quindi toccate l'altro account nella parte superiore della schermata.

Chat mediante Hangouts™

Effettuate l'accesso con l'account Google per mantenervi in contatto con amici e familiari.

Procedura: Applicazioni → **Hangouts**

- **Avvio di un nuovo hangout:** toccate **+**, quindi toccate un nome nell'elenco degli amici. Potete inviare un messaggio SMS/MMS o toccare per effettuare una videochiamata.
- **Modifica di impostazioni:** toccate per visualizzare gli hangout precedenti, modificare la foto del profilo e altre impostazioni.
- **Chat da un computer:** potete anche avviare una chat da un computer. Ulteriori informazioni sono disponibili all'indirizzo **www.google.com/hangouts**.

Digita

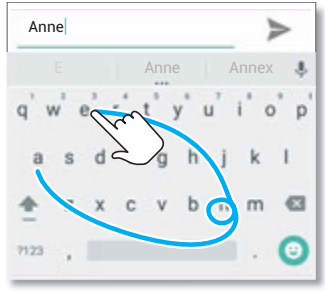
La tastiera solo quando serve

Digita
Panoramica sulla digitazione
Impostazioni di inserimento testo e dizionario
Come tagliare, copiare e incollare

Panoramica sulla digitazione

Quando toccate una casella di testo, ad esempio in un messaggio o in una ricerca, sono disponibili le opzioni della tastiera.

- **Digitazione o gesto:** inserite le lettere toccandone una alla volta. In alternativa, inserite una parola tracciando una linea continua da una lettera all'altra.
- **Chiusura della tastiera:** toccate ▽.



La tastiera può essere diversa, perché dipende dall'applicazione. Questa è quella per i messaggi di testo.

Consigli e suggerimenti

- **Spostamento del cursore:** toccate un punto del testo per posizionare il cursore, quindi trascinate la freccia sotto il cursore per spostarlo.
- **Dizionario:** per aggiungere una parola che inserite di frequente, immettetela, toccate la parola nell'elenco delle parole sotto la casella di testo, quindi toccate di nuovo la parola per aggiungerla al dizionario.
- **Simboli:** tenete premuta una lettera per immettere il piccolo numero o simbolo presente nella parte superiore.

  Per inserire più numeri o simboli, toccate ?123.
- **Immissione di lettere doppie:** fate un cerchio con le dita sulla lettera per immetterla due volte.
- **Lettere maiuscole:** toccate ⬆ o trascinate questo simbolo sulla lettera da visualizzare in maiuscolo.
- **Caratteri speciali:** tenete premuta una lettera o un simbolo per selezionare altri caratteri speciali.
- **Previsione testo:** mentre digitate, i suggerimenti delle parole vengono visualizzati sopra la tastiera. Toccatene uno per selezionarlo.
- **Dettatura vocale:** toccate 🎤 sulla tastiera del touch screen, quindi pronunciate il testo da digitare. Potete parlare per tutto il tempo che desiderate, fare una pausa in qualsiasi momento e dettare la punteggiatura.
- **Vibrazione:** non desiderate avvertire una vibrazione durante la pressione dei tasti? Toccate Applicazioni → ⚙ **Imposta** → **Lingua e input** → **Tastiera Google** → **Preferenze**.

Digita
Panoramica sulla digitazione
Impostazioni di inserimento testo e dizionario
Come tagliare, copiare e incollare

Impostazioni di inserimento testo e dizionario

Selezionate lo stile della tastiera e modificate le parole del dizionario suggerite dal telefono:

Procedura: Applicazioni → **Imposta** → **Lingua e input**

- Per selezionare la tastiera del touch screen, toccate **Tastiera corrente**. Per consentire la dettatura vocale dalla tastiera, toccate **Digitazione vocale Google**.
- Per modificare le preferenze della tastiera, toccate **Tastiera Google**.
- Per aggiungere o modificare le parole suggerite e riconosciute dal telefono, toccate **Dizionario personale**.

Come tagliare, copiare e incollare

Potete tagliare, copiare e incollare nomi, numeri di telefono, indirizzi o citazioni in una casella di testo.

1 Per evidenziare una parola, tenetela premuta.

Per evidenziare più parole, trascinate il selettore ai bordi dell'evidenziazione.

2 Toccate le icone per le operazioni di taglio o copia.

Suggerimento: toccate e tenete premute le icone per visualizzare le etichette.

3 Aprite la casella di testo in cui desiderate incollare il testo (anche se si trova in un'applicazione differente).

4 Toccate un punto nella casella di testo, quindi tenete premuto per visualizzare l'opzione **INCOLLA**. Toccate **INCOLLA** per incollare il testo.

Organizzazione

Svolgete il vostro lavoro quando volete

Organizzazione
Orologio
Calendario
Corporate sync
Rete aziendale
Google Drive™
Stampa

Orologio

Procedura: Applicazioni → **Orologio** →

- **Sveglia:** toccate . Toccate una sveglia per modificarla oppure per aggiungerne una nuova.

  Suggerimento: Se premete i tasti di regolazione del volume verso l'alto o verso il basso mentre state impostando una sveglia, viene impostato il livello del volume per la sveglia.

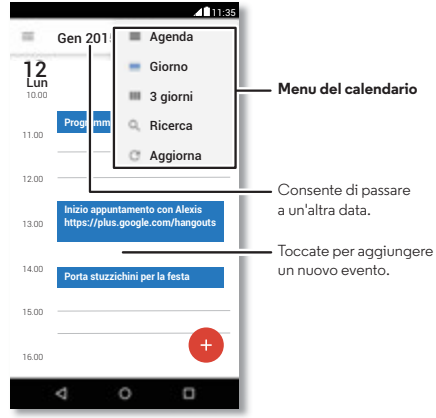
  Quando una sveglia suona, toccate e trascinate su per spegnerla o su per posticiparla di dieci minuti.
- **Impostazioni:** per modificare il volume della sveglia, posticiparla o specificare altre impostazioni, toccate Menu → **Imposta**.
- **Timer:** per il timer, toccate .
- **Cronometro:** per il cronometro, toccate .
- **Orologio mondiale:** per visualizzare altri fusi orari, toccate .

Suggerimento: per visualizzare la descrizione di un'icona, toccatela e tenetela premuta. Per impostare data, ora, fuso orario e formati correnti, toccate Applicazioni → **Imposta** → **Data e ora**.

Calendario

Potete visualizzare tutti i vostri eventi in un'unica posizione.

Procedura: Applicazioni → **Calendario**



- **Modifica della visualizzazione:** toccate il mese nella parte superiore della schermata per selezionare la data da visualizzare. Oppure, toccate Menu per selezionare **Giorno**, **3 giorni** o **Agenda**.
- **Accesso alla data corrente:** toccate .

Organizzazione
Orologio
Calendario
Corporate sync
Rete aziendale
Google Drive™
Stampa

- **Aggiunta di eventi:** toccate un'ora sul calendario, quindi toccate +. Inserite i dettagli dell'evento, quindi toccate **SALVA**.
- **Visualizzazione, modifica o eliminazione di eventi:** toccate un evento per aprirlo, quindi toccate Modifica. Toccate **ELIMINA** per rimuovere l'evento.
- **Visualizzazione, chiusura o aggiunta di calendari:** toccate ☰ per visualizzare o nascondere i calendari dal vostro account Google™. Potete utilizzare un computer per aggiungere o rimuovere calendari sul vostro account Google all'indirizzo **www.google.com/calendar**.

Suggerimento: potete aggiungere un widget **Calendario** alla schermata Home. Toccate e tenete premuto un punto libero sulla schermata Home, quindi toccate **WIDGETS**, in seguito toccate e tenete premuto il widget di **Composizione diretta**.

Corporate sync

Se utilizzate Microsoft® Office Outlook sul computer dell'ufficio, il vostro telefono è in grado di sincronizzare e-mail, eventi e contatti con Microsoft Exchange Server.

- Per aggiungere l'account **Aziendale**, consultate la sezione "**E-mail**".
- Per scegliere gli elementi da sincronizzare con l'account **Aziendale**, toccate Applicazioni → **Imposta** → **Account**, toccate il vostro account, quindi selezionate opzioni quali **Calendario**, **Contatti** o **E-mail**.

Rete aziendale

Per connettere la rete aziendale a una rete privata virtuale (VPN), consultate la sezione "**Reti private virtuali (VPN)**".

Google Drive™

Potete memorizzare in modo sicuro tutti i vostri video, documenti, foto e altri contenuti in un'unica posizione privata, a meno che non decidiate di condividerli. Questi contenuti sono disponibili su Google Drive da tutti i dispositivi.

Procedura: Applicazioni → **Drive**

- Per creare un nuovo file o una nuova cartella, toccate +.
- Per aprire un file, è sufficiente toccarlo.
- Per modificare un documento, toccate un punto qualsiasi del testo per iniziare a scrivere.

Stampa

Per stampare foto, documenti e altro dal telefono, verificate se il produttore della vostra stampante ha pubblicato un'applicazione in Google Play, quindi toccate Applicazioni → **Imposta** → **Stampa** per iniziare.

Potete anche utilizzare il cloud o Google Drive per inviare foto, documenti e altro a qualsiasi dispositivo Android. È sufficiente scaricare l'applicazione Cloud Print da Google.

Google Apps™

il vostro mondo, la vostra vita, i vostri amici

Google Apps™
Google Play™
Google Now™
Google+™
Giochi
Play Books

Google Play™

Google Play è un servizio di Google per i contenuti digitali, che consente di trovare e riprodurre i propri film, libri e riviste preferiti, oltre a giochi e applicazioni per Android.

- **Download di applicazioni:** toccate Applicazioni → **Play Store**.
- Ulteriori informazioni sui **prodotti Google:** visitate il sito Web **www.google.com/about/products**.
- Accesso o apertura di un **account Google:** visitate il sito Web **www.google.com/accounts**.
- **Guida di Google:** visitate il sito Web **www.google.com/support**.
- Accesso a tutti i file **nel cloud:** consultate la sezione "**Il vostro cloud**".

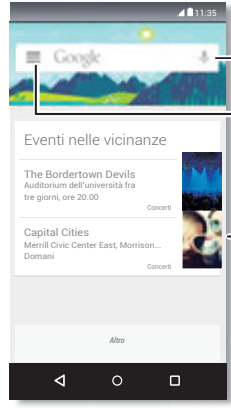
Google Now™

Google Now mostra le informazioni giuste al momento giusto, ancora prima che lo chiediate. Le informazioni su meteo, traffico, orari dei trasporti pubblici e risultati sportivi vengono visualizzate automaticamente nel corso della giornata, proprio quando ne avete bisogno.

Per iniziare, toccate e tenete premuto Home, quindi scorrete un dito verso l'alto sull'icona Google.

Per attivare/disattivare Google Now, impostare le preferenze o ricevere più informazioni, aprite Google Now, quindi toccate → **Imposta**.

Suggerimento: quando la funzione Google Now è attivata, fate scorrere il dito verso destra dalla schermata Home per visualizzarla.



Per porre una domanda a Google o eseguire un'attività, pronunciate "OK, Google", seguito dalla vostra richiesta.

Consente di impostare promemoria, personalizzare o modificare le impostazioni.

Le informazioni importanti vengono visualizzate qui. Per rimuovere una scheda, fatela scorrere verso destra.

Google+™

Google+ rende la connessione sul Web più simile alla connessione nel mondo reale. Potete condividere pensieri, collegamenti e foto con le cerchie giuste.

Procedura: Applicazioni → **Google+**

Google Apps™
Google Play™
Google Now™
Google+™
Giochi
Play Books

- **Caricamento di foto:** toccate Applicazioni → **Galleria**, quindi toccate una foto o un video. Selezionate → **Google+**, quindi selezionate il vostro account.
- **Aggiunta di un widget:** potete utilizzare un widget per accedere rapidamente ai vostri post di Google+. Toccate e tenete premuto un punto libero sulla schermata Home, toccate **WIDGETS**, quindi toccate e tenete premuto **Post Google+** per trascinarlo nella schermata Home.
- **Guida:** per ulteriori informazioni su Google+, visitate il sito Web **www.google.com/+**.
- **Altri social network:** potete anche utilizzare Facebook®, Twitter e molto altro. Aprite Google Play per trovare le applicazioni e i widget ufficiali più recenti.

Giochi

Controllate i vostri risultati di gioco, giocate con i vostri amici e riprendete a giocare da dove avevate sospeso su un altro dispositivo.

Procedura: Applicazioni → **Play Giochi**

Consigli e suggerimenti

- **Per sfidare gli amici:** potete giocare contro le persone nelle vostre cerchie di Google+™. Scorrete su **Giocatori** e selezionate una persona o toccate **Aggiungi amici**.
- **Per trovare altri amici:** scorrete su **Aggiungi i giocatori che conosci** e selezionate una persona o toccate **ALTRO**.

Play Books

Scoprite un nuovo tipo di raccolta con i consigli di Google dal più grande catalogo di libri al mondo, una navigazione più facile e la potenza di Google dietro ogni pagina.

Nota: potete acquistare i libri solo negli Stati Uniti e in alcuni Paesi.

Procedura: Applicazioni → **Play Books**

- **Acquisto:** per acquistare dei libri, toccate Applicazioni → **Play Libri** → **Acquista**.

  Cercate un libro in base alla categoria o toccate e cercate un titolo o un autore. Toccate un libro per visualizzarne i dettagli. In seguito, toccate il prezzo del libro per acquistarlo (oppure **APRI** per aprire un libro gratuito). Dopo aver confermato l'acquisto, il libro viene aggiunto alla vostra libreria.
- **Riviste e altro:** toccate Applicazioni → **Play Edicola**.

Ricerca

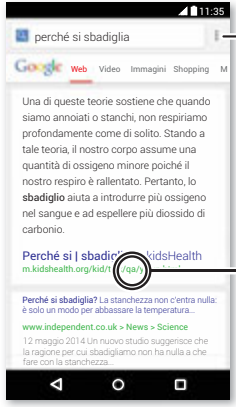
Trovare esattamente ciò che desiderate non è mai stato così semplice

Ricerca
Panoramica su: Chrome™
Connessione al Web
Download
Opzioni del browser
Navigazione e ricerca in totale sicurezza

Panoramica su: Chrome™

Procedura: Applicazioni → **Chrome**

- **Accesso a una pagina Web:** toccate la barra degli indirizzi nella parte superiore della pagina e inserite un indirizzo.
- **Aggiunta di un segnalibro:** aprite la barra degli indirizzi (trascinate il dito verso il basso se non la vedete), quindi toccate Menu → ☆.
- **Apertura di un segnalibro:** aprite la barra degli indirizzi, quindi toccate Menu → **Segnalibri**.



Per visualizzare le opzioni.

Toccate un collegamento per selezionarlo. Tenete premuto per visualizzare ulteriori opzioni.

Consigli e suggerimenti

- **Collegamento a una pagina Web:** per aggiungere un collegamento a una pagina Web sulla schermata Home, quando viene visualizzata la pagina Web, toccate Menu → **Aggiungi a schermata Home**.
- **Collegamento per la ricerca su Internet:** nella schermata Home, toccate la casella di ricerca Google nella parte superiore e inserite un indirizzo Web.

  Nota: se non riuscite a effettuare la connessione, contattate il vostro gestore dei servizi di telefonia mobile.
- **Siti per dispositivi mobili:** alcuni siti Web mostrano automaticamente la versione per dispositivi mobili delle proprie pagine. Se desiderate visualizzare le versioni standard per computer per tutti i siti Web, toccate Menu → **Richiedi sito desktop**.
- **Ricaricamento:** se una pagina non si carica correttamente, toccate Menu → ↻.
- **Schede:** per aprire una nuova scheda, toccate Menu → **Nuova scheda**. Se vi sono più pagine del browser aperte, toccate Panoramica ☐ per spostarvi da una pagina all'altra.
- **Cancellazione della cronologia:** nel browser, toccate Menu → **Imposta** → **Privacy** → **CANCELLA DATI NAVIGAZIONE**. Selezionate quindi la cronologia, la cache, i cookie e altre opzioni.
- **Guida:** per ulteriori informazioni su Google Chrome, toccate Menu → **Guida e feedback** o visitate la pagina **www.supportgoogle.com/chrome**.

Ricerca
Panoramica su: Chrome™
Connessione al Web
Download
Opzioni del browser
Navigazione e ricerca in totale sicurezza

Connessione al Web

Per accedere al Web, il telefono utilizza la rete Wi-Fi o la rete del telefono cellulare se la rete Wi-Fi non è disponibile.

Nota: il vostro operatore potrebbe applicare una tariffa per l'uso di Internet o il download di dati mediante la rete del telefono cellulare.

Per collegare una rete Wi-Fi, consultate la sezione "**Reti Wi-Fi**".

Download

Avviso: le applicazioni scaricate dal Web possono provenire da fonti sconosciute. Per proteggere il vostro telefono e i dati personali da furti, scaricate le applicazioni solo da Google Play™.

Per scaricare un file, un'immagine o una pagina Web, toccate Applicazioni → **Chrome** e visitate il sito Web:

- **File:** toccate il collegamento scaricato. Per visualizzare il file o l'applicazione, toccate Applicazioni → **Scarica**.
- **Foto:** toccate e tenete premuta la foto per selezionare **Salva immagine**. Per visualizzare l'immagine, toccate Applicazioni → **Galleria** → **Scarica**.

Per scaricare le applicazioni o gli aggiornamenti del telefono, fate riferimento alla sezione "**Download di applicazioni**" o "**Aggiornamento del telefono**".

Opzioni del browser

Per modificare le impostazioni di sicurezza del browser, le dimensioni del testo e altre opzioni, toccate Menu → **Imposta**.

Navigazione e ricerca in totale sicurezza

Tenete traccia dei risultati del browser e delle vostre ricerche:

- **Esplorazione in incognito:** per aprire una scheda che non desiderate visualizzare nel browser o nella cronologia delle ricerche, toccate Applicazioni → **Chrome** → Menu → **Nuova scheda in incognito**.
- **Cancellazione della cronologia:** per cancellare la cronologia del browser e altre informazioni salvate, toccate Applicazioni → **Chrome** → Menu → **Imposta** → **Privacy** → **CANCELLA DATI NAVIGAZIONE**.
- **Completamento automatico:** quando digitate il vostro nome in un modulo online, il browser inserisce automaticamente le informazioni del vostro indirizzo. Per evitarlo, toccate Applicazioni → **Chrome** → Menu → **Imposta** → **Compil.autom.moduli**, quindi toccate l'interruttore nella parte superiore per disattivare l'impostazione.
- **Pop-up:** per impedire la visualizzazione di finestre pop-up, toccate Applicazioni → **Chrome** → Menu → **Imposta** → **Impostazioni contenuti** → **Blocca pop-up**.

Foto e video

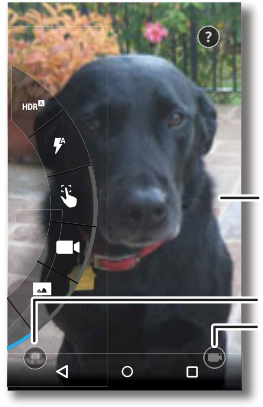
Inquadrate, catturate e condividete!

Foto e video
Panoramica su foto e video
Scatto di foto
Registrazione di video
Lo scatto perfetto
Visualizzazione, condivisione e utilizzo di foto e video
Acquisizione dell'immagine della schermata

Panoramica su foto e video

Potete utilizzare la fotocamera da 13 megapixel per scattare foto nitidissime semplicemente ruotando il polso e toccando lo schermo.

- **Avvio:** potete aprire la fotocamera con due rotazioni del polso, anche mentre il telefono è in stand-by.
- **Per visualizzarla:** scorrete verso sinistra per accedere alla galleria fotografica (**Galleria**).
- **Per condividerla:** visualizzate una foto o un video dalla galleria, quindi toccate Condividi .



Consigli e suggerimenti

- **Scatto rapido:** toccate Applicazioni → **Fotocamera**, trascinate un dito verso destra sulla schermata e toccate per attivare o disattivare la funzione Scatto rapido. Quando la funzione Scatto rapido è attivata, ruotate due volte il polso per aprire la fotocamera.
- **Scatto di un selfie:** toccate sulla schermata della fotocamera oppure ruotate il polso per passare alla fotocamera anteriore.
- **Registrazione di un video:** toccate sulla schermata della fotocamera per passare temporaneamente alla videocamera e avviate la registrazione. Quindi, toccate per interrompere la registrazione.
- **Realizzazione di un fermo immagine durante un video:** durante la registrazione, toccate in qualsiasi punto dello schermo per salvare una foto.
- **Visualizzazione, condivisione o eliminazione:** trascinate un dito verso sinistra nella schermata della fotocamera per aprire la galleria. Selezionate una foto o un video. Selezionate per condividere, per eliminare, o Menu per accedere ad altre opzioni.
- **Modifica di impostazioni:** per visualizzare le opzioni della fotocamera, trascinate un dito verso destra nella schermata della fotocamera. Per visualizzare altre opzioni, girate la ruota.
- **Zoom:** trascinate un dito verso l'alto o verso il basso nella schermata della fotocamera.
- **A raffica:** quando siete pronti, tenete premuta la schermata della fotocamera e scattate una serie di foto.

Foto e video
Panoramica su foto e video
Scatto di foto
Registrazione di video
Lo scatto perfetto
Visualizzazione, condivisione e utilizzo di foto e video
Acquisizione dell'immagine della schermata

- **Panorama:** per scattare una foto panoramica, scorrete il dito verso destra sulla schermata della fotocamera per aprire le impostazioni, quindi toccate . Utilizzate la guida sullo schermo per eseguire lentamente la panoramica del telefono.
- **Ritaglio:** per modificare una foto, selezionatela toccandola, quindi toccate .
- **Stampa:** se desiderate stampare le foto, consultate la sezione "**Stampa**".

Scatto di foto

Procedura: Applicazioni → **Fotocamera**

Toccate un punto qualsiasi sulla schermata della fotocamera per scattare la foto.

Registrazione di video

Procedura: Applicazioni → **Fotocamera**, quindi toccate

La fotocamera si trasforma temporaneamente in una videocamera e viene avviata immediatamente la registrazione. Toccate per interrompere la registrazione.

Suggerimento: per inviare un video in un SMS/MMS, scorrete verso sinistra sulla schermata della fotocamera per aprire la galleria, toccate il video, quindi scegliete per condividerlo.

Lo scatto perfetto

Mettete a fuoco e toccate: niente di più semplice! Se invece desiderate qualcosa di diverso, provate a utilizzare le seguenti opzioni della fotocamera:

Suggerimento: per visualizzare le opzioni della fotocamera, trascinate un dito verso destra nella schermata della fotocamera. Per visualizzare altre opzioni, girate la ruota.

Opzioni	
HDR	Attivate l'effetto HDR (High Dynamic Range) per ottenere foto di qualità superiore in condizioni di illuminazione non ottimali, ad esempio in ambienti esterni.
Flash	Impostate **Attivato**, **Disattivato** o **Automatico**.
Controllo della messa a fuoco e dell'esposizione	Impostate la fotocamera per la messa a fuoco dell'oggetto toccato sullo schermo. Girate la manopola della messa a fuoco per regolare l'esposizione.
Rallentatore	Registrate un video al rallentatore.
Panorama	Eseguite una ripresa in campo lungo. Utilizzate la guida sullo schermo per eseguire lentamente la panoramica mentre scattate la foto.
Timer	Impostate il timer su 3 o 10 secondi.
Posizione	Assegnate dei tag alle foto con la posizione in cui sono state scattate.

Foto e video
Panoramica su foto e video
Scatto di foto
Registrazione di video
Lo scatto perfetto
Visualizzazione, condivisione e utilizzo di foto e video
Acquisizione dell'immagine della schermata

Opzioni	
MicroSD	Se ne avete inserita una, potete memorizzare le vostre foto su una scheda di memoria.
Risoluzione	Potete scattare una foto widescreen.
Tono otturatore	Attivate o disattivate il clic dell'otturatore.
Scatto rapido	Ruotate il polso due volte per attivare la fotocamera. Ruotate nuovamente per passare alla fotocamera anteriore.

Visualizzazione, condivisione e utilizzo di foto e video

Procedura: Applicazioni → **Galleria**

- **Apertura, condivisione o eliminazione:** toccate una miniatura per aprirla, quindi scegliete per condividerla, per eliminarla o Menu per eseguire altre operazioni.

  Suggerimento: per selezionare più file, aprite una cartella, tenete premuta una foto, quindi toccatene altre.

- **Zoom:** aprite una foto nella Galleria, quindi allontanate o avvicinate le dita trascinandole sullo schermo.

  Suggerimento: ruotate il telefono lateralmente per eseguire la visualizzazione a schermo intero.

- **Sfondo o foto di un contatto:** aprite un'immagine, quindi toccate Menu → **Imposta foto come**.
- **Modifica:** aprite un'immagine, quindi toccate .
- **Presentazione:** toccate un'immagine, quindi toccate Menu → **Presentazione**. Per interrompere la presentazione, toccate lo schermo.

  Suggerimento: per visualizzare la presentazione su un televisore o su un altro dispositivo, consultate la sezione "**Connessione e trasferimento**".

Acquisizione dell'immagine della schermata

Condividete l'immagine acquisita della schermata con la vostra playlist preferita, il vostro nuovo record o i recapiti di un amico. Se potete visualizzarla sul telefono, potete condividerla con gli amici.

Per acquisire l'immagine della schermata del telefono, tenete premuto contemporaneamente il tasto di accensione e il tasto di abbassamento del volume.

Per visualizzare l'acquisizione della schermata, toccate Applicazioni → **Galleria** → **Album** → **Screenshot**.

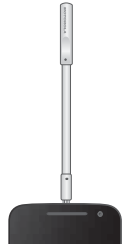
Play Movies & TV

Film e programmi ovunque vi troviate

Play Movies & TV
Avvio rapido: TV HD digitale
Play Movies & TV
YouTube™

Avvio rapido: TV HD digitale

Potete guardare i vostri canali TV preferiti anche mentre siete fuori casa. Per migliorare la ricezione della TV, collegate l'antenna (inclusa nella confezione).



Procedura: Applicazioni → **Mobile TV**

- **Per registrare subito:** per registrare un programma mentre lo state guardando, toccate lo schermo, quindi il pulsante di registrazione ●.
- **Per registrare in seguito:** per pianificare una registrazione, toccate lo schermo, quindi Menu → **Pianifica**.

Consigli e suggerimenti

- **Migliore ricezione:** per migliorare la ricezione della TV, collegate l'antenna (inclusa nella confezione).
- **Luminosità e altre impostazioni:** toccate Menu → **Imposta** per configurare le opzioni, ad esempio la luminosità dello schermo, la lingua e il timer di spegnimento.

Play Movies & TV

Consente di trovare e noleggiare film e programmi TV da guardare sul telefono, sul tablet o sul computer:

Procedura: Applicazioni → **Play Movies & TV**

Per acquistare, noleggiare o guardare filmati su un computer, visitate il sito Web **www.google.com/play** e scegliete "Film e serie TV".

YouTube™

Potete guardare i video degli utenti di YouTube ovunque vi troviate, oppure eseguire l'accesso al vostro account per condividere i vostri.

Procedura: Applicazioni → **YouTube**

Play Music

La colonna sonora della vostra vita

Panoramica sulla musica

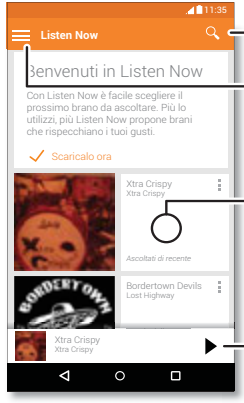
Godetevi la musica ovunque: potete eseguirla in streaming, acquistarla, salvarla o riprodurla. Ascoltate e create playlist in qualsiasi momento.

Nota: potete acquistare file musicali solo negli Stati Uniti e in alcuni Paesi.

Procedura: Applicazioni → **Play Music**

Per accedere alla musica di Google Play™ da un computer, visitate il sito Web **www.google.com/music**.

Toccate **Listen Now** per visualizzare consigli e molto altro.



Consente di cercare e scaricare musica.

Consente di accedere alla raccolta musicale o alle playlist.

Toccate un album per visualizzare ulteriori informazioni.

Toccate per riprodurre il brano o trascinate rapidamente un dito verso destra o verso sinistra per visualizzare gli altri elementi in coda.

Consigli e suggerimenti

- **Volume:** premete i tasti di regolazione del volume.
- **Nascondere il lettore musicale:** per utilizzare un'altra applicazione durante la riproduzione di musica, toccate Home ◯. Per tornare al lettore musicale, fate scorrere la barra di stato verso il basso e toccate il titolo del brano. **Suggerimento:** Potete anche selezionare **Avanti**, **Pausa** o **Indietro** scorrendo verso il basso la barra di notifica o utilizzando i controlli sulla schermata di sblocco.
- **Schermata Home:** aggiungendo il widget **Google Play Music** potete controllare la riproduzione musicale dalla schermata Home.
- **Acquisto:** toccate **Acquista** per acquistare altri brani musicali. (Se non visualizzate l'opzione Acquista, toccate ☰, quindi toccate **Acquista**.)
- **Playlist:** toccate Menu ⋮ accanto a un brano nella Raccolta per aggiungerlo a una playlist o visualizzare altre opzioni. Per modificare, rinominare o eliminare una playlist, tenete premuto il nome della playlist nella libreria musicale.
- **Durante un volo:** fate scorrere la barra di stato verso il basso con due dita e toccate ✈ per disattivare tutte le connessioni di rete e wireless e ascoltare la musica durante un volo.
- **Tipi di file:** il vostro telefono è in grado di riprodurre i tipi di file MP3, M4A, AAC, AAC+, MIDI, e WAV.
- **Radio:** per sentire la radio FM, collegate un auricolare o i microauricolari interni, quindi toccate Applicazioni → **Radio FM**.
  Nota: copyright: disponete dei diritti di riproduzione? Rispettate sempre le regole. Consultate la sezione **"Copyright dei contenuti"** nelle note legali e informazioni sulla sicurezza

Individuazione e navigazione

Individuate la vostra posizione e la vostra prossima meta

Individuazione e navigazione
Panoramica su geolocalizzazione e navigazione

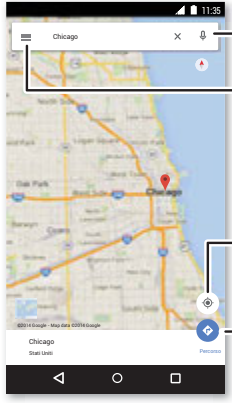
Panoramica su geolocalizzazione e navigazione

Potete usare Google Maps™ come di consueto per ottenere informazioni sui bar nelle vicinanze o indicazioni stradali vocali dettagliate tramite GPS.

Procedura: Applicazioni → **Maps**

Specificate quello che state cercando nella barra di ricerca, quindi toccate un risultato per visualizzare ulteriori informazioni e opzioni.

Nota: la mappa visualizzata sul vostro schermo potrebbe avere un aspetto diverso.



Potete cercare un indirizzo o un luogo utilizzando la voce.

Consente di visualizzare le impostazioni, la guida e molto altro.

Per verificare la posizione attuale.

Consente di ottenere indicazioni stradali e istruzioni di navigazione.

Consigli e suggerimenti

- **Ricerca di un indirizzo:** nel campo di ricerca, inserite un indirizzo o qualcosa che state cercando, ad esempio "ristorante". La mappa si sposta fino a visualizzare l'indirizzo desiderato o i suggerimenti locali. Toccate le informazioni relative all'indirizzo nella parte inferiore per ottenere ulteriori dettagli.
- **Indicazioni stradali:** inserite un luogo o un indirizzo, quindi toccate .
- **Salvataggio di un indirizzo:** toccate le informazioni relative all'indirizzo nella parte inferiore dello schermo, quindi toccate **SALVA**.
- **Zoom:** per aumentare o ridurre lo zoom, avvicinate o allontanate due dita sullo schermo.
- **Rotazione e inclinazione:** ruotate due dita sulla mappa per girarla oppure trascinate verso il basso o verso l'alto per inclinarla.
- **Condivisione della posizione:** toccate una posizione, quindi toccate l'indirizzo e Menu → **Condividi**.
- **Identificazione di un indirizzo:** toccate e tenete premuto un punto sulla mappa per visualizzare l'indirizzo più vicino.
- **Visualizzazione della guida della mappa:** toccate → **Guida**.

Connessione e trasferimento

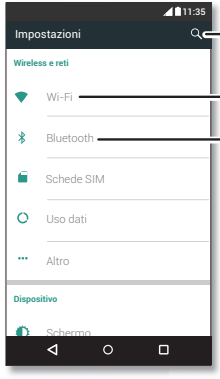
Connessione via cavo o wireless

Connessione e trasferimento
Panoramica su connessione e trasferimento
Bluetooth® wireless
Reti Wi-Fi
Cavi USB
Condivisione della connessione dati
Utilizzo di dati
Il vostro cloud
Telefono e tablet
MicroSD
Reti private virtuali (VPN)
Rete mobile
Modalità aereo

Panoramica su connessione e trasferimento

Connettete accessori, computer, reti e molto altro ancora.

Procedura: Applicazioni → **Imposta**



Consigli e suggerimenti

- **Impostazioni rapide:** potete accedere rapidamente alle impostazioni che utilizzate più spesso. Fate scorrere la barra di stato verso il basso con due dita. Vedete la sezione "**Impostazioni rapide**".
- **Dispositivi Bluetooth®:** per collegare un auricolare, una tastiera o un altro dispositivo Bluetooth, toccate **Bluetooth**.
- **Reti Wi-Fi:** per stabilire la connessione, toccate **Wi-Fi**.
- **Hotspot Wi-Fi:** per rendere il vostro telefono un hotspot, consultate la sezione "**Hotspot Wi-Fi**".
- **Cavo USB:** la porta micro USB del telefono consente di scambiare file multimediali e altri file con un computer connesso. Per modificare il tipo di connessione USB, toccate Applicazioni → **Imposta** → **Memoria** → Menu → **Connessione USB computer**.
- **Connessioni automatiche:** quando la funzionalità Bluetooth o Wi-Fi è attivata, il telefono viene automaticamente ricollegato ai dispositivi o alle reti disponibili utilizzati in precedenza.
- **Modalità aereo:** avete la necessità di interrompere rapidamente le connessioni wireless? Fate scorrere la barra di stato verso il basso con due dita e toccate **Modalità aereo**.
- **Stampa:** se desiderate stampare foto, documenti e altri contenuti, consultate la sezione "**Stampa**".

Connessione e trasferimento
Panoramica su connessione e trasferimento
Bluetooth® wireless
Reti Wi-Fi
Cavi USB
Condivisione della connessione dati
Utilizzo di dati
Il vostro cloud
Telefono e tablet
MicroSD
Reti private virtuali (VPN)
Rete mobile
Modalità aereo

Bluetooth® wireless

Attivazione/disattivazione della funzionalità Bluetooth

Procedura: Applicazioni → **Imposta** → **Bluetooth**, quindi toccate l'interruttore per attivare la funzione

Nota: fate scorrere la barra di stato verso il basso con due dita per attivare o disattivare rapidamente la funzione Bluetooth.

Suggerimento: per prolungare la durata della batteria o interrompere le connessioni, disattivate la funzione Bluetooth quando non la utilizzate.

Connessioni dispositivi

La **prima volta** che connettete un dispositivo Bluetooth, attenetevi alla procedura seguente:

1. Verificate che il dispositivo che state accoppiando con il telefono sia in modalità rilevabile (per informazioni dettagliate, fate riferimento alla guida utente fornita con il dispositivo).
2. Toccate Applicazioni → **Imposta** → **Bluetooth**.
3. Assicuratevi che la funzione sia attivata.
4. Per connettervi, toccate uno dei dispositivi trovati (se necessario, toccate **Accoppia** o inserite una passkey, come **0000**).

   Suggerimento: toccate per rinominare un dispositivo.

   Quando il dispositivo si connette, l'indicatore di stato della funzionalità Bluetooth viene visualizzato nella parte superiore della schermata .

Per **disconnettere** o **riconnettere** automaticamente un dispositivo in qualsiasi momento, ad esempio un auricolare wireless, è sufficiente spegnerlo e riaccenderlo.

Nota: l'uso di un dispositivo mobile o un accessorio durante la guida può distrarvi ed essere illegale. Rispettate sempre le leggi e le norme per una guida sicura.

Gestione dei dispositivi

Per riconnettere manualmente il vostro telefono a un dispositivo accoppiato, toccate il nome del dispositivo nell'elenco.

Per disconnettere manualmente il vostro telefono da un dispositivo accoppiato, toccate il nome del dispositivo nell'elenco dei dispositivi, quindi toccate **OK**.

Per rimuovere un dispositivo accoppiato, toccate accanto al nome del dispositivo, quindi toccate **Disaccoppia**.

Per modificare il nome che il telefono mostra agli altri dispositivi, toccate Applicazioni → **Imposta** → **Bluetooth**, attivate Bluetooth, quindi toccate Menu → **Rinomina telefono**. Inserite un nome e toccate **Rinomina**.

Consentite ai dispositivi di individuare il telefono

Per consentire a un dispositivo Bluetooth di rilevare il vostro telefono, attivate la funzione Bluetooth.

Trasferimento di file

- **Foto o video:** aprite una foto o un video, quindi toccate → **Bluetooth**.
- **Contatti:** toccate Applicazioni → **Contatti**, toccate una persona, quindi toccate Menu → **Condividi** → **Bluetooth**.

Connessione e trasferimento
Panoramica su connessione e trasferimento
Bluetooth® wireless
Reti Wi-Fi
Cavi USB
Condivisione della connessione dati
Utilizzo di dati
Il vostro cloud
Telefono e tablet
MicroSD
Reti private virtuali (VPN)
Rete mobile
Modalità aereo

Reti Wi-Fi

Attivazione/disattivazione della funzionalità Wi-Fi

Procedura: Applicazioni → **Imposta** → **Wi-Fi**, quindi toccate l'interruttore per attivare la funzione

Collegamento alle reti

Per individuare le reti nel vostro raggio di azione:

1 Toccate Applicazioni → **Imposta** → **Wi-Fi**.

Suggerimento: per visualizzare le impostazioni Wi-Fi e l'indirizzo MAC del telefono, toccate Menu → **Avanzate**.

2 Assicuratevi che l'interruttore Wi-Fi sia attivato.

3 Toccate una delle reti trovate per connettervi (se necessario, inserite **SSID rete**, **Sicurezza** e **Password wireless**, quindi toccate **Connetti**).

Quando il telefono si connette, sulla barra di stato viene visualizzato l'indicatore di stato della funzionalità Wi-Fi .

Nota: se nell'indicatore di stato della funzionalità Wi-Fi viene visualizzato un punto interrogativo, fate scorrere la barra di stato verso il basso, toccate la rete e inserite la password di rete.

Suggerimento: quando la funzionalità Wi-Fi è attivata, il telefono si riconnette automaticamente alle reti disponibili utilizzate in precedenza. Se un router non disponeva in precedenza della connessione Internet, il telefono non verrà automaticamente connesso ad esso.

Hotspot Wi-Fi

Nota: questo telefono supporta applicazioni e servizi che potrebbero utilizzare grandi quantità di dati, pertanto assicuratevi che il piano dati in uso risponda alle vostre esigenze. Per dettagli, contattate il vostro operatore.

Potete utilizzare il telefono come hotspot Wi-Fi per fornire un accesso Internet portatile e conveniente ad altri dispositivi Wi-Fi.

Nota: tenete il telefono al sicuro. Per proteggere il telefono e l'hotspot dall'accesso non autorizzato, è consigliabile configurare l'impostazione Protezione dell'hotspot (WPA2 è la più sicura), inclusa la password.

Procedura: Applicazioni → **Imposta** → **Altro** → **Tethering e hotspot portatile** e selezionate **Hotspot Wi-Fi portatile**

Nota: la procedura varia in base alla rete in uso.

1 Il telefono disattiva la funzionalità Wi-Fi e utilizza la rete cellulare per l'accesso a Internet. Toccate **Configura hotspot Wi-Fi** per impostare la sicurezza:

- **SSID rete**: inserite un nome univoco per il vostro hotspot.
- **Protezione**: selezionate il tipo di protezione desiderata: **Aperta** o **WPA2**. Per **WPA2**, inserite una password univoca richiesta per l'accesso all'hotspot Wi-Fi.

  Nota: WPA2 rappresenta l'impostazione consigliata da IEEE.
- **Password**: create una password composta da almeno otto caratteri.

Connessione e trasferimento
Panoramica su connessione e trasferimento
Bluetooth® wireless
Reti Wi-Fi
Cavi USB
Condivisione della connessione dati
Utilizzo di dati
Il vostro cloud
Telefono e tablet
MicroSD
Reti private virtuali (VPN)
Rete mobile
Modalità aereo

2 Toccate **SALVA**.

Quando l'hotspot Wi-Fi è attivo, altri dispositivi Wi-Fi potranno collegarsi immettendo l'**SSID** del vostro hotspot, selezionando un tipo di **protezione** e inserendo la **password wireless** corretta.

Modalità Wi-Fi

Per gli utenti che desiderano ulteriori informazioni tecniche, il telefono supporta le seguenti modalità Wi-Fi: 802.11b, g, n.

Cavi USB

Nota: copyright: disponete dei diritti di riproduzione? Rispettate sempre le regole. Consultate la sezione "**Copyright dei contenuti**" nel Manuale legale.

Per caricare musica, foto, video, documenti o altri file dal computer, collegate il vostro telefono al computer utilizzando un cavo USB. Per modificare il tipo di connessione USB (se necessario), toccate Applicazioni → **Imposta** → **Memoria** → Menu → **Connessione USB computer**.

Suggerimento: accertatevi di aver collegato il telefono a una porta USB a elevata potenza. In genere, tali porte si trovano direttamente sul computer.

Nota: la prima volta che utilizzate una connessione USB, il computer potrebbe segnalare l'installazione di driver. Seguite le indicazioni visualizzate per completare l'installazione. L'installazione richiede solo pochi minuti.

- Per Microsoft® Windows®: sul computer, da Start selezionate Esplora risorse nell'elenco dei programmi. In Esplora risorse, il telefono verrà visualizzato come un'unità collegata (dispositivo di memoria di massa) su cui potete trascinare e rilasciare i file oppure come dispositivo MTP o PTP che vi consente di utilizzare Windows Media Player per trasferire i file. Per ulteriori informazioni o per i file del driver, visitate il sito **www.motorola.com/support**.
- Per Apple™ Macintosh™: utilizzate Android File Transfer, disponibile all'indirizzo **www.android.com/filetransfer**.

Condivisione della connessione dati

Il computer può connettersi a Internet tramite la rete cellulare del vostro telefono: è sufficiente utilizzare un cavo USB.

Suggerimento: per condividere una connessione Wi-Fi, consultate la sezione "**Hotspot Wi-Fi**".

1 Collegate il telefono a un computer mediante un cavo USB.

Nota: se sul computer viene eseguito un sistema operativo precedente a Microsoft® Windows® 7 o Apple™ Macintosh™ OSX, potrebbe essere necessaria una configurazione speciale.

2 Sul telefono, toccate Applicazioni → **Imposta**, quindi verificate che l'interruttore **Wi-Fi** sia disattivato.

3 In **Imposta**, toccate **Altro** → **Tethering e hotspot portatile**, quindi selezionate **Tethering USB** per stabilire la connessione.

Per interrompere la connessione, deselezionate **Tethering USB**, quindi scollegate il telefono dal computer.

Connessione e trasferimento
Panoramica su connessione e trasferimento
Bluetooth® wireless
Reti Wi-Fi
Cavi USB
Condivisione della connessione dati
Utilizzo di dati
Il vostro cloud
Telefono e tablet
MicroSD
Reti private virtuali (VPN)
Rete mobile
Modalità aereo

Utilizzo di dati

Potete tenere traccia della quantità di dati caricata e scaricata dal telefono.

Procedura: Applicazioni → **Imposta** → **Uso dati**

Il vostro telefono visualizza un grafico di uso dati. Sotto il grafico è visualizzato un elenco di applicazioni, a partire da quella che utilizza più dati. Le applicazioni che utilizzano molti dati possono anche consumare molta energia.

Consente di limitare i dati in background, mostra le reti Wi-Fi e molto altro.

Toccate per impostare un limite dati ed evitare un uso dati eccessivo.

Toccate un utente o un'applicazione per visualizzare il relativo uso dati.

Alcune applicazioni trasferiscono dati in background quando non sono visualizzate. Per impedirlo, toccate l'applicazione e selezionate **Disattiva dati in background app**.

Per disattivare l'uso dati in background per tutte le applicazioni, toccate Menu → **Disattiva in background**.

Nota: le informazioni sul consumo sono fornite per consentirvi di gestire al meglio il vostro telefono e potrebbero non corrispondere a quelle comunicate dal fornitore dei servizi di telefonia mobile, poiché vengono misurate in un altro modo.

Il vostro cloud

Un solo account con accesso ovunque e a qualsiasi tipo di dispositivo: telefono, tablet, computer.

Sincronizzazione dell'account Google

Quando eseguite l'accesso allo stesso account Google, tutti i dispositivi possono accedere agli stessi filmati, libri, applicazioni e musica su Google Play. Inoltre, potete condividere lo stesso servizio, come Gmail, Google Calendar™ e Google Mobile™. Per aggiungere account sul telefono, toccate Applicazioni → **Imposta** → **Account**, quindi toccate + **Aggiungi account** → **Google**.

Telefono e tablet

Il telefono e il tablet Android possono essere utilizzati insieme per ottenere il massimo da entrambi i dispositivi:

- **Trasferimento di contenuti multimediali e file:** copiate i file sul telefono e trasferiteli su altri dispositivi. Consultate la sezione "**Trasferimento di file**".
- **Telefono con funzione di hotspot:** se disponete di un tablet Wi-Fi, potete trasformare il telefono in un hotspot Wi-Fi per consentire al tablet di accedere a Internet ovunque. Consultate la sezione "**Hotspot Wi-Fi**".

Connessione e trasferimento
Panoramica su connessione e trasferimento
Bluetooth® wireless
Reti Wi-Fi
Cavi USB
Condivisione della connessione dati
Utilizzo di dati
Il vostro cloud
Telefono e tablet
MicroSD
Reti private virtuali (VPN)
Rete mobile
Modalità aereo

- **Accessori Bluetooth®:** se disponete di una tastiera o altri accessori Bluetooth da utilizzare con il tablet, ricordate che potete utilizzarli anche con il telefono. Per il collegamento degli accessori, consultate la sezione "**Bluetooth® wireless**".

MicroSD

Le vostre foto e altri file vengono automaticamente memorizzati nella memoria interna del telefono. Potete impostare alcune applicazioni, ad esempio la fotocamera, in modo tale che i file vengano memorizzati su una scheda microSD.

Nota: il telefono supporta schede di memoria fino a 32 GB.

Procedura: Applicazioni → **Imposta** → **Memoria** → **SCHEDA SD**

Installazione o rimozione della scheda di memoria

Per installare la scheda di memoria, è sufficiente inserirla nel telefono.

Per disinstallarla ed estrarla dal telefono, toccate Applicazioni → **Imposta** → **Memoria** → **Smonta scheda SD**.

Attenzione: non rimuovete la scheda di memoria mentre il telefono la sta utilizzando o vi sta scrivendo dei file.

Cancellazione del contenuto della scheda di memoria

Per eliminare tutte le informazioni (musica, foto e file) dalla scheda di memoria, toccate Applicazioni → **Imposta** → **Memoria** → **Cancella scheda SD**.

Reti private virtuali (VPN)

Una VPN consente di accedere ai file su una rete protetta, ad esempio una rete aziendale con un firewall. Contattate l'amministratore della rete per ricevere le impostazioni della VPN e per qualsiasi applicazione o requisito aggiuntivo.

Per immettere le impostazioni della VPN, toccate Applicazioni → **Imposta** → **Altro** → **VPN**. Toccate + per aggiungere una nuova VPN. Scegliete il tipo di VPN e inserite le impostazioni ricevute dall'amministratore della rete. La rete viene memorizzata nell'elenco **VPN**, per consentirvi di selezionarla al momento della connessione.

Rete mobile

Non dovrebbe essere necessario modificare le impostazioni di rete. Contattate il gestore dei servizi di telefonia mobile per ricevere assistenza.

Per visualizzare le opzioni relative alle impostazioni di rete, toccate Applicazioni → **Imposta** → **Altro** → **Reti cellulari**.

Modalità aereo

Utilizzate la Modalità aereo per disattivare tutte le connessioni wireless. Questa funzione risulta utile quando si viaggia in aereo. Fate scorrere la barra di stato verso il basso con due dita, quindi toccate **Modalità aereo**.

Nota: selezionando la Modalità aereo, tutti i servizi wireless vengono disattivati. Se la compagnia aerea lo consente, potete riattivare la connessione Wi-Fi e/o Bluetooth®. Gli altri servizi dati e vocali wireless (come le chiamate e gli SMS) restano disattivati in tale modalità. Potete comunque effettuare chiamate ai numeri di emergenza della vostra area geografica.

Protezione

Telefono sempre protetto

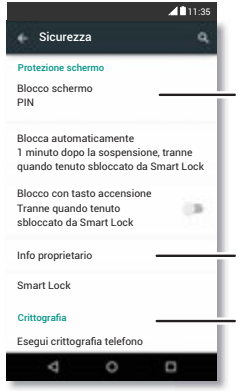
Protezione
Panoramica sulla protezione del telefono
Blocco schermo
Blocco sullo schermo
Blocco della SIM
Crittografia del telefono
Backup e ripristino
Ripristino
Telefono rubato?

Panoramica sulla protezione del telefono

Proteggete i dati personali in caso di smarrimento o furto del telefono.

Procedura: Applicazioni → **Imposta** → **Sicurezza**

Il modo più semplice per proteggere il vostro telefono è utilizzare la funzione **Blocco schermo**. Per sbloccare il telefono, potete scegliere lo scorrimento oppure l'inserimento di una sequenza, di un PIN o di un passcode.



Per un blocco dello schermo potete usare una sequenza, una password o altre opzioni.

È possibile aggiungere altre informazioni da visualizzare sulla schermata di blocco.

È possibile crittografare i dati memorizzati sul vostro smartphone.

Blocco schermo

Per proteggere il telefono, potete impostare il blocco del touch screen quando lo schermo entra in modalità sospensione.

Procedura: Applicazioni → **Imposta** → **Sicurezza** → **Blocco schermo**, quindi selezionate il tipo di blocco:

- **Nessuno**: disattivate il blocco dello schermo.
- **Scorrimento**: toccate e trascinate verso l'alto.
- **Sequenza**: tracciate una sequenza di sblocco.
- **PIN**: inserite un numero da 4 a 16 cifre per sbloccare il telefono.
- **Password**: inserite da 4 a 16 lettere, cifre o simboli per sbloccare il telefono.

Per modificare l'intervallo che precede la sospensione del touch screen, toccate Applicazioni → **Imposta** → **Schermo** → **Sospensione**.

Nota: anche quando il telefono è bloccato, è comunque possibile effettuare chiamate di emergenza (consultate la sezione "**Chiamate di emergenza**"). Il telefono suona anche se è bloccato, pertanto non è necessario inserire un PIN o una password per rispondere a una chiamata.

Non riuscite a sbloccare il telefono?

Sequenza, PIN o password: se dimenticate la sequenza, il PIN o la password, potete immettere il vostro account e-mail Google™ e la vostra password per sbloccare il telefono.

Protezione
Panoramica sulla protezione del telefono
Blocco schermo
Blocco sullo schermo
Blocco della SIM
Crittografia del telefono
Backup e ripristino
Ripristino
Telefono rubato?

Se non disponete di un account Google sul telefono, contattate il vostro operatore per richiedere il ripristino delle impostazioni di fabbrica del dispositivo.

Avviso: il ripristino delle impostazioni di fabbrica comporta l'eliminazione di tutti i dati presenti sul telefono.

Blocco sullo schermo

Avete bisogno di avere sempre a portata di mano una schermata importante, ad esempio una carta di imbarco o un coupon di acquisto? Aggiungetela sullo schermo per un rapido accesso.

Per configurare l'aggiunta sullo schermo, toccate Applicazioni → **Imposta** → **Sicurezza** → **Blocco su schermo**.

Per aggiungere una schermata, aprite l'applicazione che desiderate aggiungere, toccate Panoramica e scorrete verso l'alto. Toccate .

Per rimuovere la schermata, toccate Indietro e Panoramica contemporaneamente.

Blocco della SIM

Attenzione: se inserite un codice PIN della SIM errato per tre volte di seguito, il telefono blocca la scheda SIM e richiede il codice di sblocco del PIN. Contattate il vostro operatore per richiedere il codice di sblocco del PIN.

Non dovrebbe essere necessario utilizzare questa funzione, tuttavia, per impostare un PIN per la scheda SIM da inserire all'accensione del telefono, toccate Applicazioni → **Imposta** → **Sicurezza** → **Impostazioni blocco SIM** → **Blocca SIM**.

Per impostare il PIN della SIM inserite un codice di 4 cifre. Per modificare il codice, selezionate **Cambia PIN SIM**.

Crittografia del telefono

Attenzione: se dimenticate il codice di crittografia non potete recuperare i dati memorizzati sul telefono o sulla scheda di memoria. La crittografia dei file può richiedere anche più di un'ora. Lasciate il telefono collegato e fate attenzione a non interrompere il processo.

La crittografia protegge gli account, le impostazioni, le applicazioni e i file sul telefono. In tal modo, nessuno potrà accedere ai contenuti del telefono se questo vi viene rubato.

Non dovrebbe essere necessario utilizzare questa funzione, tuttavia, per crittografare il telefono e richiedere un PIN o una password all'accensione del telefono, toccate Applicazioni → **Imposta** → **Sicurezza** → **Esegui crittografia telefono**.

Backup e ripristino

Procedura: Applicazioni → **Imposta** → **Backup e ripristino**, quindi toccate l'interruttore per attivare la funzione

Il backup dei dati del vostro account Google viene eseguito online. Se ripristinate o sostituite il telefono, potete effettuare l'accesso al vostro account Google per ripristinare i contatti, gli eventi e gli altri dettagli sincronizzati con l'account.

Per scegliere gli elementi da sincronizzare con l'account, toccate Applicazioni → **Imposta** → **Account** → **Google**, toccate il vostro account Google e selezionate gli elementi da sincronizzare.

Protezione
Panoramica sulla protezione del telefono
Blocco schermo
Blocco sullo schermo
Blocco della SIM
Crittografia del telefono
Backup e ripristino
Ripristino
Telefono rubato?

Nota: gli SMS/MMS, i registri chiamate e gli elementi salvati nel telefono non verranno recuperati. Per ripristinare le applicazioni di Google Play Store, consultate la sezione "**Prendetevi cura delle vostre applicazioni**".

Ripristino

Per ripristinare le impostazioni di fabbrica del telefono e cancellare tutti i dati presenti sul telefono, toccate Applicazioni → **Imposta** → **Backup e ripristino** → **Ripristino dati di fabbrica** → **RIPRISTINA TELEFONO**.

Avviso: tutte le applicazioni scaricate e i dati utente sul telefono verranno cancellati. I dati nel cloud non verranno eliminati.

Telefono rubato?

Il vostro telefono dispone di Gestione dispositivo Android. Potete bloccare o ripristinare il dispositivo da remoto per proteggerlo dai furti. Per dettagli, visitate il sito **www.google.com/android/devicemanager**.

Desiderate più applicazioni?

Tutto ciò di cui avete bisogno e molto di più

Desiderate più applicazioni?
Assistenza e altro
Risoluzione dei problemi

Assistenza e altro

Per ottenere risposte, aggiornamenti e informazioni:

- **Supporto:** toccate Applicazioni → **Guida** per visualizzare esercitazioni e procedure esemplificative, domande frequenti o chattare con persone che possono aiutarvi, direttamente dal telefono.
- **Tutto su Moto G:** potete scaricare il software per PC, i manuali utente e molto altro all'indirizzo **www.motorola.com/mymotog**.
- **Accessori:** potete trovare gli accessori disponibili per il telefono all'indirizzo **www.motorola.com/mobility**.
- **Download delle applicazioni:** toccate Applicazioni → **Play Store** per acquistare e scaricare le applicazioni.
- **Notizie:** potete trovarci qui:

  YouTube™ **www.youtube.com/motorola**

  Facebook™ **www.facebook.com/motorola**

  Twitter **www.twitter.com/motorola**

  Google+™ **www.google.com/+Motorola/posts**

Suggerimenti

- **Interattivo:** per iniziare rapidamente, toccate Applicazioni → **Guida** per accedere alle esercitazioni interattive.
- **Guida di Google:** in quasi tutte le applicazioni Google, potete toccare Menu → **Guida**. Potete inoltre visualizzare i Centri assistenza Google online all'indirizzo **www.google.com/support**.

Risoluzione dei problemi

Possiamo aiutarvi in qualsiasi momento.

Ripristino dopo un arresto anomalo del sistema

Qualora il vostro telefono non rispondesse più al tocco o alla pressione dei tasti, provate a riavviarlo tenendo premuto il tasto di accensione finché lo schermo non si oscura e il telefono non si riavvia.

Assistenza e riparazioni

Motorola è lieta di aiutare in caso di domande o richieste di assistenza.

Accedere all'indirizzo **www.motorola.com/support**, dove sono disponibili una serie di opzioni di assistenza clienti.

Copyright e marchi

Motorola Mobility LLC
222 W. Merchandise Mart Plaza
16th Floor
Chicago, IL 60654
www.motorola.com
1-800-734-5870 (Stati Uniti)

Alcune funzioni, servizi e applicazioni dipendono dalla rete e potrebbero non essere disponibili in tutti i Paesi; ulteriori termini e condizioni e/o costi aggiuntivi potrebbero venire applicati. Per dettagli, contattare l'operatore telefonico.

Tutte le funzioni, le funzionalità e altre caratteristiche specifiche del prodotto, così come le informazioni contenute nella presente guida per l'utente si basano sulle più recenti informazioni disponibili e sono ritenute accurate al momento della stampa. Motorola si riserva il diritto di aggiornare o modificare qualsiasi informazione o specifica senza preavviso o alcun altro obbligo.

Nota: le immagini contenute nel presente manuale sono soltanto degli esempi.

MOTOROLA e il logo stilizzato M sono marchi o marchi registrati di Motorola Trademark Holdings, LLC. Android, Google e altri marchi commerciali sono di proprietà di Google Inc. Il robot Android viene riprodotto o modificato dal lavoro creato e condiviso da Google e viene utilizzato in conformità alle condizioni descritte nella licenza Creative Commons Attribution 3.0. Tutti gli altri nomi di prodotti o servizi appartengono ai rispettivi proprietari.

© 2015 Motorola Mobility LLC. Tutti i diritti riservati.

Attenzione: Motorola non sarà responsabile di cambiamenti o modifiche al ricetrasmettitore.

Numero del manuale: 68017926022-A